

Design by
Marco Piva

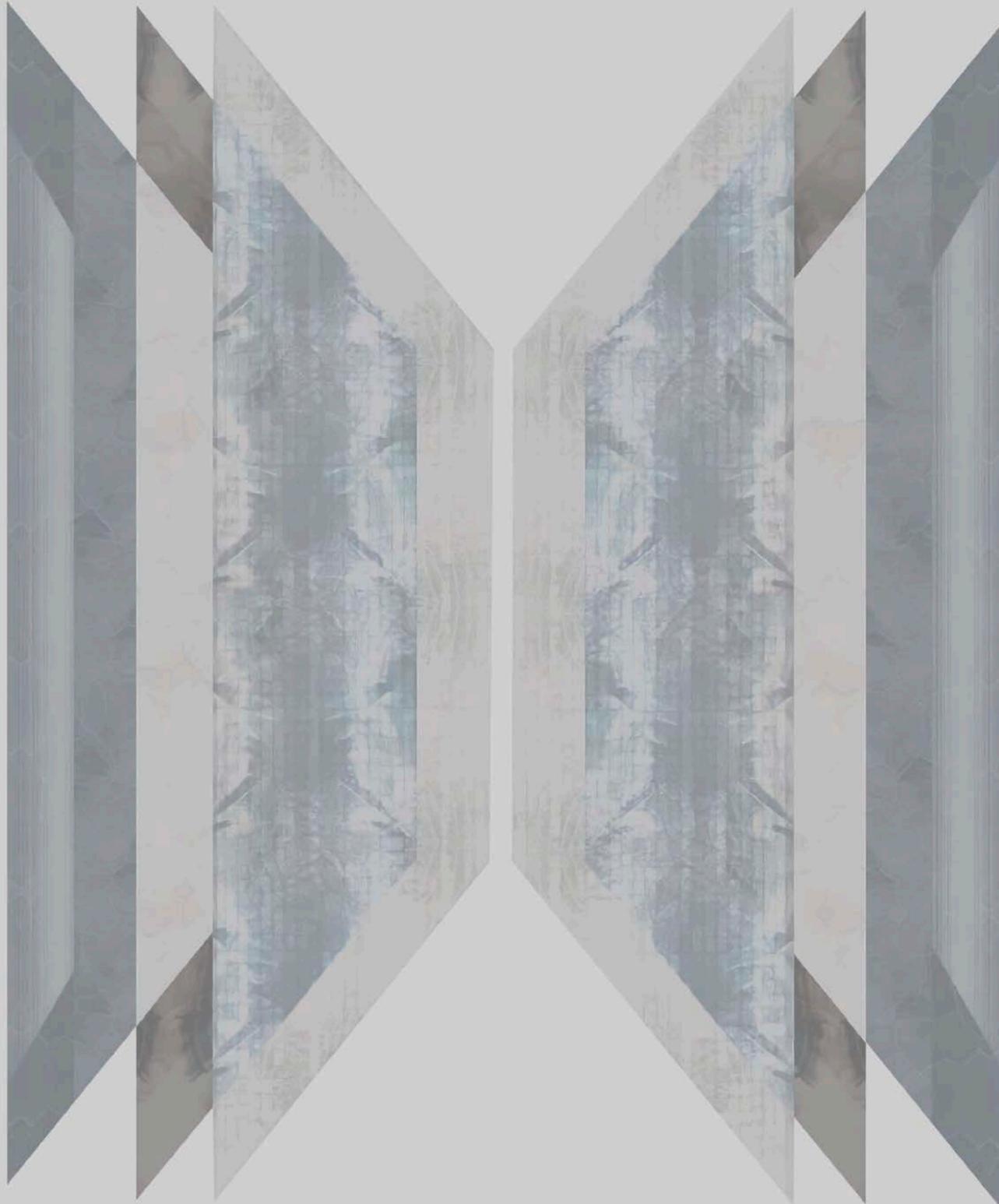
VETRITE[®]
SIGHT COLLECTION

SICIS[®]

SIGHT COLLECTION

VETRITE®
SIGHT COLLECTION

SICIS®



CONCEPT D'AUTORE AUTHOR'S CONCEPT

Concepito come elementi decorativi per interni, le grandi lastre Vetrite divengono elementi in grado di caratterizzare l'esterno degli edifici sia dal punto di vista strutturale e architettonico sia sotto quello estetico.

Nasce quindi Vetrite Sight, una collezione caratterizzata da ritmi grafici leggeri ed eleganti, disegnati dallo Studio Marco Piva. Semplici grafie create a mano, lavorazioni ad acquerello e tempera poi rielaborate al computer e nuovamente graficizzate che prendono spunto dalle macchie di Rorschach.

Si creano così pattern che si propongono per nuove e suggestive interpretazioni, per vestire gli edifici con uno stile unico e distintivo.



Initially conceived as decorative elements for interiors, Vetrite large slabs can now be used to characterise even the structure and architecture of building exteriors, as well as their appearance.

Vetrite Sight is born, a collection distinguished by light and elegant graphical rhythms, designed by Studio Marco Piva. Simple graphics created by hand with watercolour and tempera designs, processed by a computer and then reproduced, inspired by Rorschach inkblots.

Patterns are thus created and proposed for new and suggestive interpretations to decorate buildings with a unique and distinctive style.

ALTA PROGETTUALITÀ HIGH DESIGN

Belle, ma anche resistenti. Dopo essere state sottoposte a innumerevoli test interni per perfezionarne le qualità tecniche, le lastre Vetrite hanno ottenuto certificazioni ufficiali di resistenza a urto, impatto, carico statico e dinamico. Sono inoltre resistenti a macchie, raggi UV, alte e basse temperature e all'umidità.

La possibilità di realizzarle in diversi spessori – dai 6 ai 20 mm – le rende adattabili a qualsiasi necessità progettuale.

L'insieme di tutte queste caratteristiche fa di Vetrite Sight un prodotto perfetto per l'utilizzo in applicazioni esterne. Diventa così una scelta assai apprezzata nella progettazione di edifici, sia ad uso residenziale che pubblico.

Beautiful, but also resilient. Further to countless internal tests carried out to perfect their technical quality, Vetrite slabs have obtained official certification for their shock and impact resistance, static and dynamic load. They are also resistant to stains, UV rays, high and low temperatures, and humidity.

They can be developed with variable thickness – from 6 to 20 mm – making them adaptable to all design needs.

All these characteristics make Vetrite the perfect product for use in outdoor applications.

It has thus become a highly valued choice in both residential and public building design.



INTERIOR DESIGN

INTERIOR DESIGN



ARCHITETTURA

ARCHITECTURE



FLESSIBILITÀ

FLEXIBILITY

È la loro capacità di adattarsi a svariati ambiti che rende queste lastre così interessanti.

Nel design di interni si prestano a rivestire superfici orizzontali e verticali, ma possono benissimo essere usate anche come elementi strutturali di un ambiente.

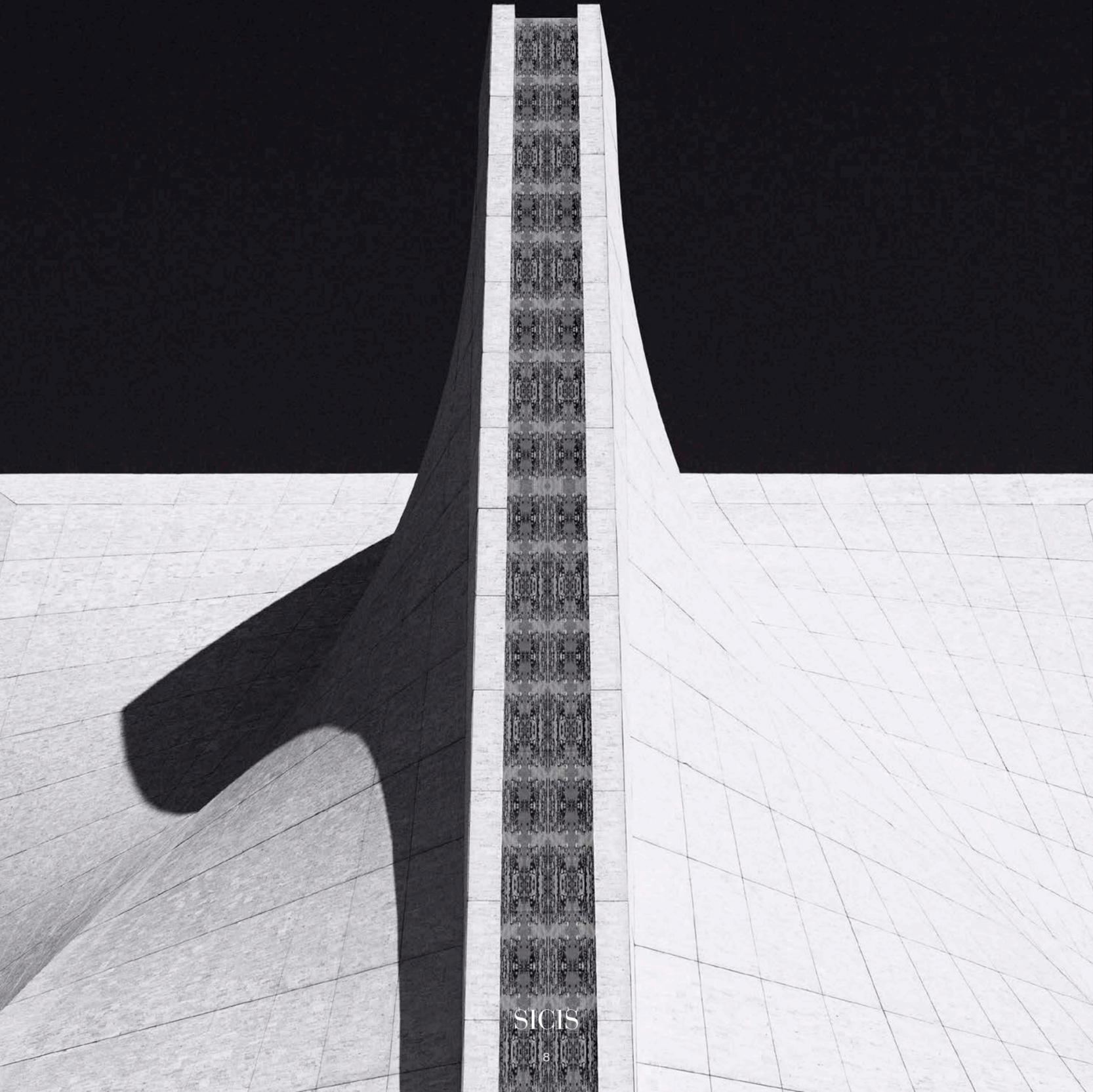
Possono diventare porte, scorrevoli o a battente, per creare un tutt'uno con le pareti. Si prestano inoltre a rivestire mobili e complementi, top cucine, cabine armadio o ascensori.

Anche per l'utilizzo in architettura le possibilità offerte da Vetrite Sight sono molteplici. Sono perfette per facciate, coperture, schermature, parapetti e balaustre, pronte a valorizzare anche il più ardito dei progetti.

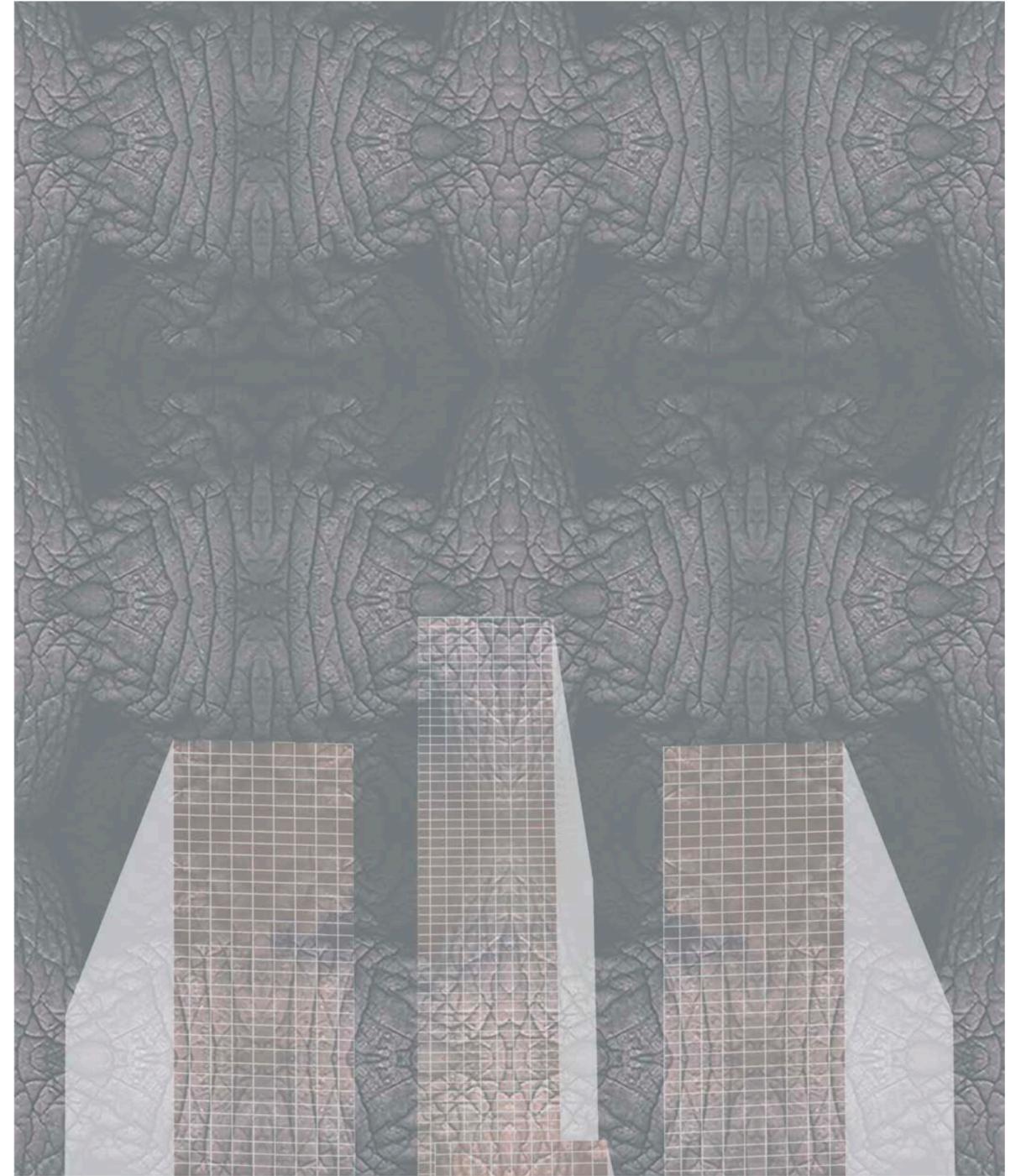
It is the ability to adapt to various environments that makes these slabs so interesting.

For interior designs, they are suited to either horizontal or vertical surfaces, but can also be used as the structural elements of a given space. They can become swing or sliding doors to create a seamless look with the walls. They are also ideal for covering furniture elements and furnishings, such as kitchen tops, walk-in wardrobes, or elevators.

The possibilities offered by Vetrite are infinite, even in architecture. They are perfect for façades, roofs, screens, parapets and balustrades, able to enhance even the most daring projects.



SICIS



SICIS

Tutti i pattern Vetrite Sight sono disponibili in varie finiture, per offrire potenzialità progettuali ancora più ampie. Di particolare interesse è la finitura trasparente.

Molto apprezzata nella progettazione di facciate o parapetti, è la scelta ideale per consentire il passaggio della luce esterna pur mantenendo inalterato il suo aspetto estetico, garantendo allo stesso tempo la privacy. Le lastre possono essere realizzate su richiesta anche con trasparenza graduale, passando da una totale trasparenza del decoro alla totale opacità.

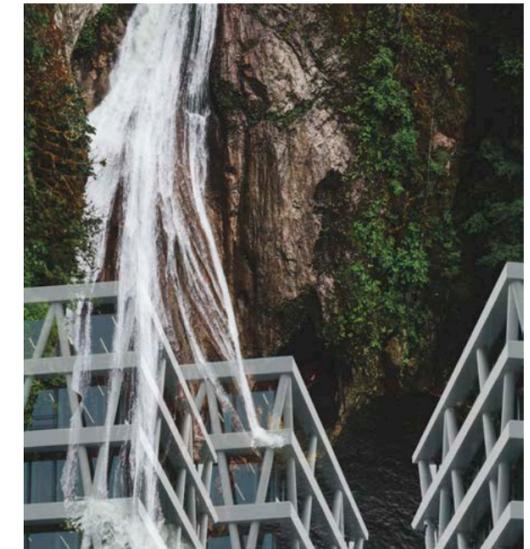
RIFLESSI E TRASPARENZE REFLECTIONS & TRANSPARENCIES

All Vetrite Sight patterns are available in various finishes to offer even broader design potential. The clear finish is particularly interesting: highly valued in façade or parapet designs, it is the ideal choice to allow the passage of external light without altering its visual appeal, while at the same time ensuring privacy. On request, the slabs can also be made with graduated transparency, ranging from a totally transparent, to a totally opaque decoration.



SPESSORI THICKNESS





AMBIENTE ENVIRONMENT

Altamente innovativa, ma con uno sguardo rivolto all'ambiente. Vetrite Sight è composta per la maggior parte da vetro; materiale riciclabile al 100%.

Inoltre, trattandosi di vetro laminato, può essere ingegnerizzato per schermare dai raggi IR e contribuire all'efficientamento energetico degli edifici impedendo l'eccessivo riscaldamento dovuto all'azione solare.

L'attività fotocatalitica prodotta come reazione dell'esposizione alla luce, e certificata da test di laboratorio, permette di ottenere un materiale autopulente in grado di impedire al 99,9% la formazione di muffe e batteri sulla sua superficie. Questa caratteristica consente di ridurre sensibilmente l'utilizzo di detergenti chimici per la pulizia delle superfici.

Extremely innovative, but with an eye to the environment. Vetrite Sight is made mostly of glass, a 100% recyclable material.

Moreover, since the glass is laminated, it can be engineered to shield IR rays and contribute to the energy efficiency of buildings, preventing excessive heating caused by the sun.

The photocatalytic activity produced as a reaction to exposure to light is certified by laboratory tests, making it possible to obtain a self-cleaning material capable of preventing the formation of mould and bacteria on the surface at a rate of 99.9%. This feature allows a significant reduction in the use of chemical detergents for cleaning surfaces.

16 PATTERN
16 PATTERNS



ACCRA 01



ACCRA 02



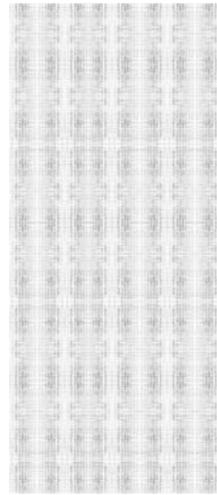
DUBAI 01



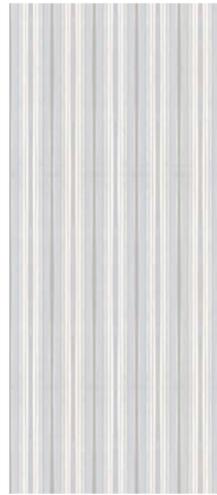
HANOI 01



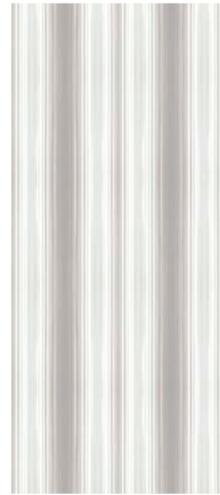
MILANO 01



MILANO 02

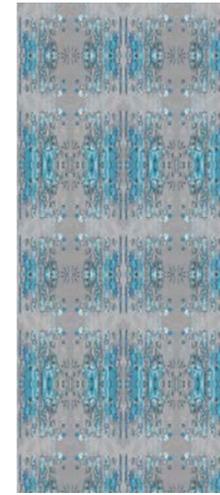


ROMA 01

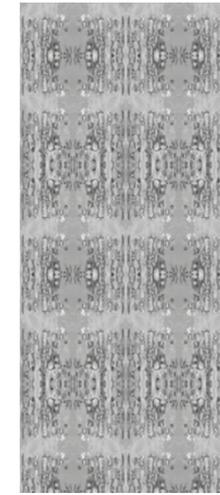


ROMA 02

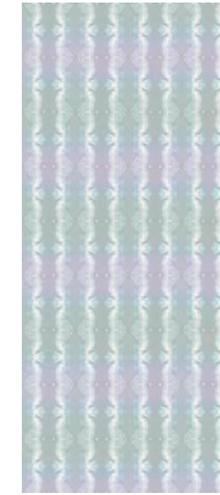
4 FINITURE
4 FINISHES



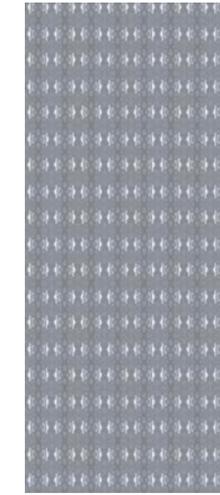
HANOI 02



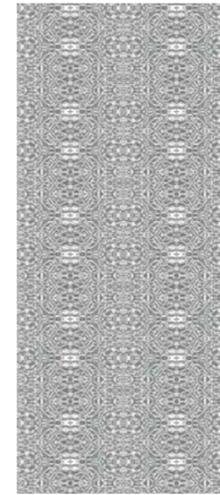
HANOI 02 B&W



LOS ANGELES 01



LOS ANGELES 02



SHANGHAI 01



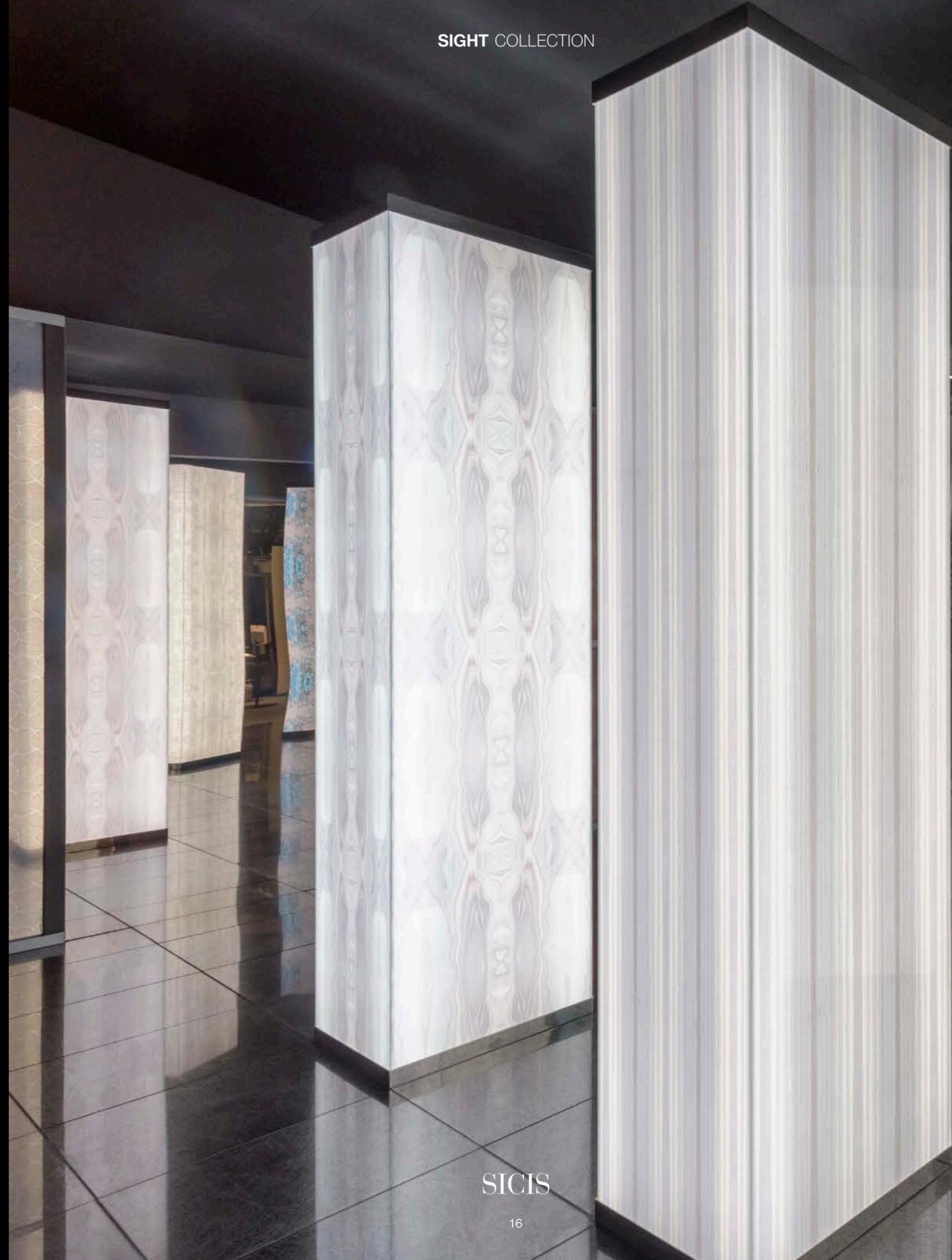
SHANGHAI 02



VENEZIA 01



VENEZIA 02







TRASPARENZE LUMINOSE LIGHT TRANSPARENCIES

Seducenti non solo alla luce del giorno, ma anche quando cala il buio. La lastra con finitura opalescente regala accattivanti effetti luminosi quando applicata sopra a una sorgente di luce, come un pannello led.

Questo lascia ampio margine alla creatività, permettendo di realizzare pareti retroilluminate dal fascino magnetico, così come colonne o addirittura pavimenti.

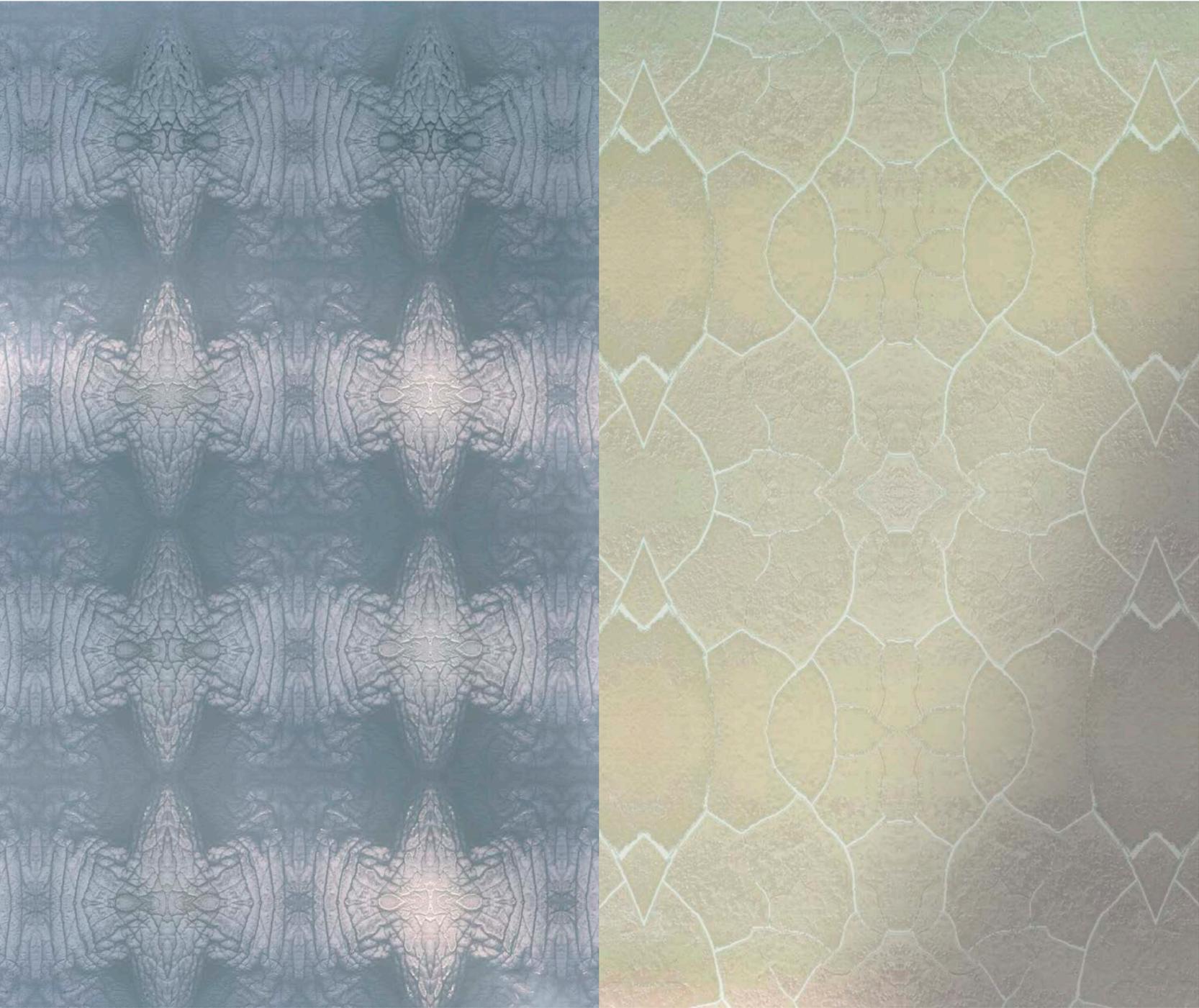
La luce in questo modo non è più solo un complemento d'arredo ma diventa un elemento integrante del design di un ambiente.

Seductive not only in the light of day, but also when night falls. The slab with opalescent finish offers captivating light effects when applied over a source of light such as a LED panel.

This leaves ample room for creativity, allowing the development of backlit doors with magnetic appeal, as well as columns or even flooring.

The light thus becomes not only a furnishing, but a genuine element incorporated into the room's design.

PATTERN
PATTERNS



ACCRA 01
Cromo - Chrome

ACCRA 01
Opalescente - Opalescent

ACCRA
“Wrinkled City”

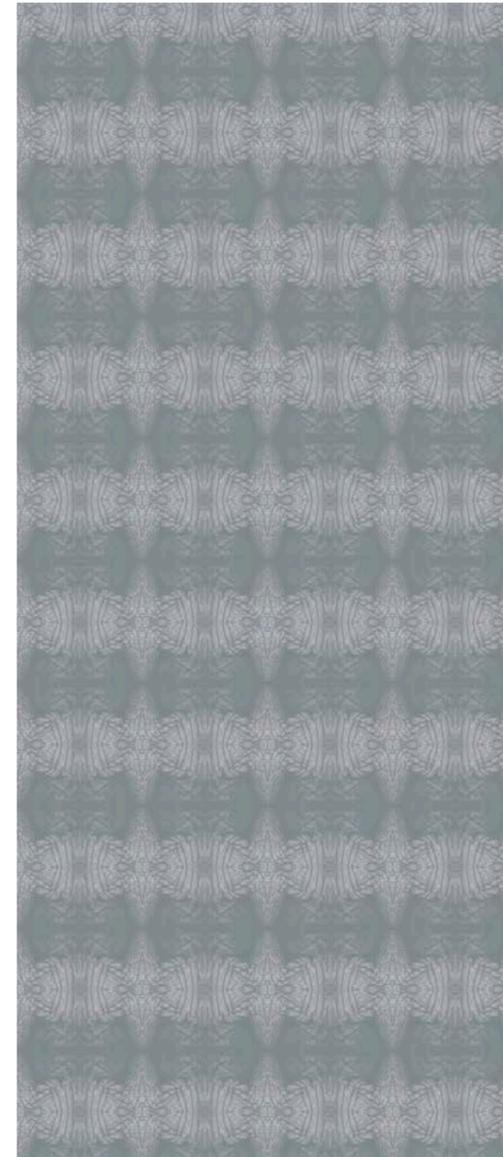
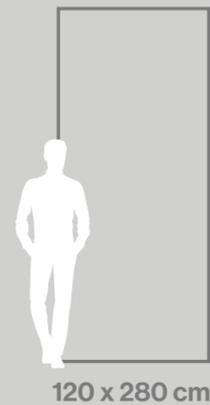
ACCRA

Formato · Slab size
120 x 280 cm · 47 1/4" x 110 1/4"

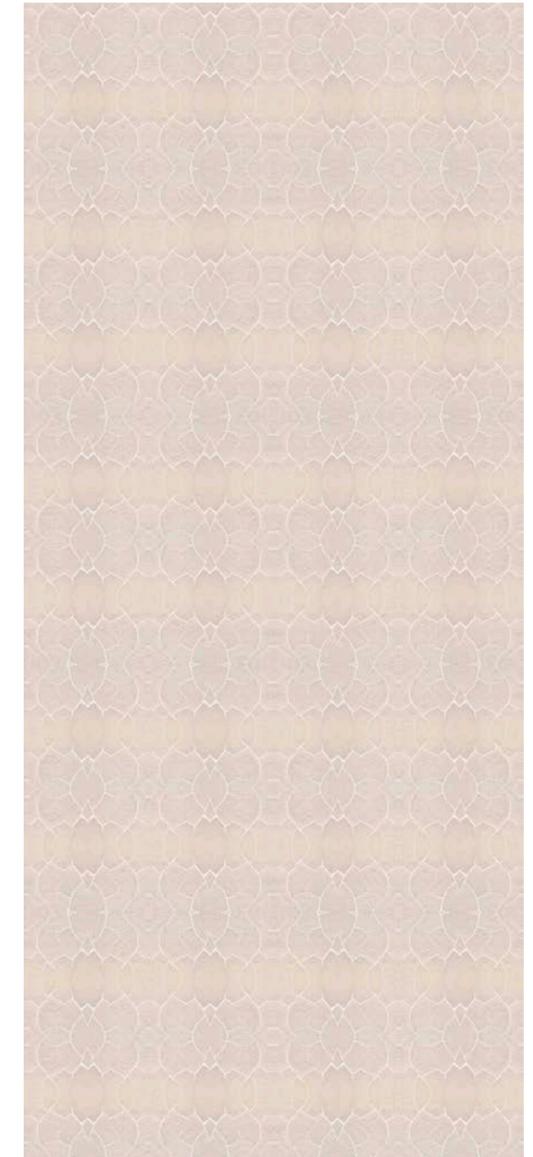
Formato massimo · Maximum size
145 x 300 cm · 57 1/8" x 118 1/8"

Spessore · Thickness
6 mm · 1/4"
20 mm · 3/4"

Finiture disponibili · Available finishes
Finitura solido · Solid finish
Finitura trasparente · Transparent finish
Finitura opalescente · Opalescent finish
Finitura cromo · Chrome finish
Finitura satinata · Satin finish



ACCRA 01



ACCRA 02



DUBAI 01
Cromo - Chrome

SICIS

DUBAI
“Spicy Desert”

SICIS

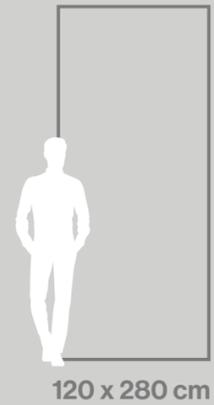
DUBAI

Formato · Slab size
120 x 280 cm · 47 1/4" x 110 1/4"

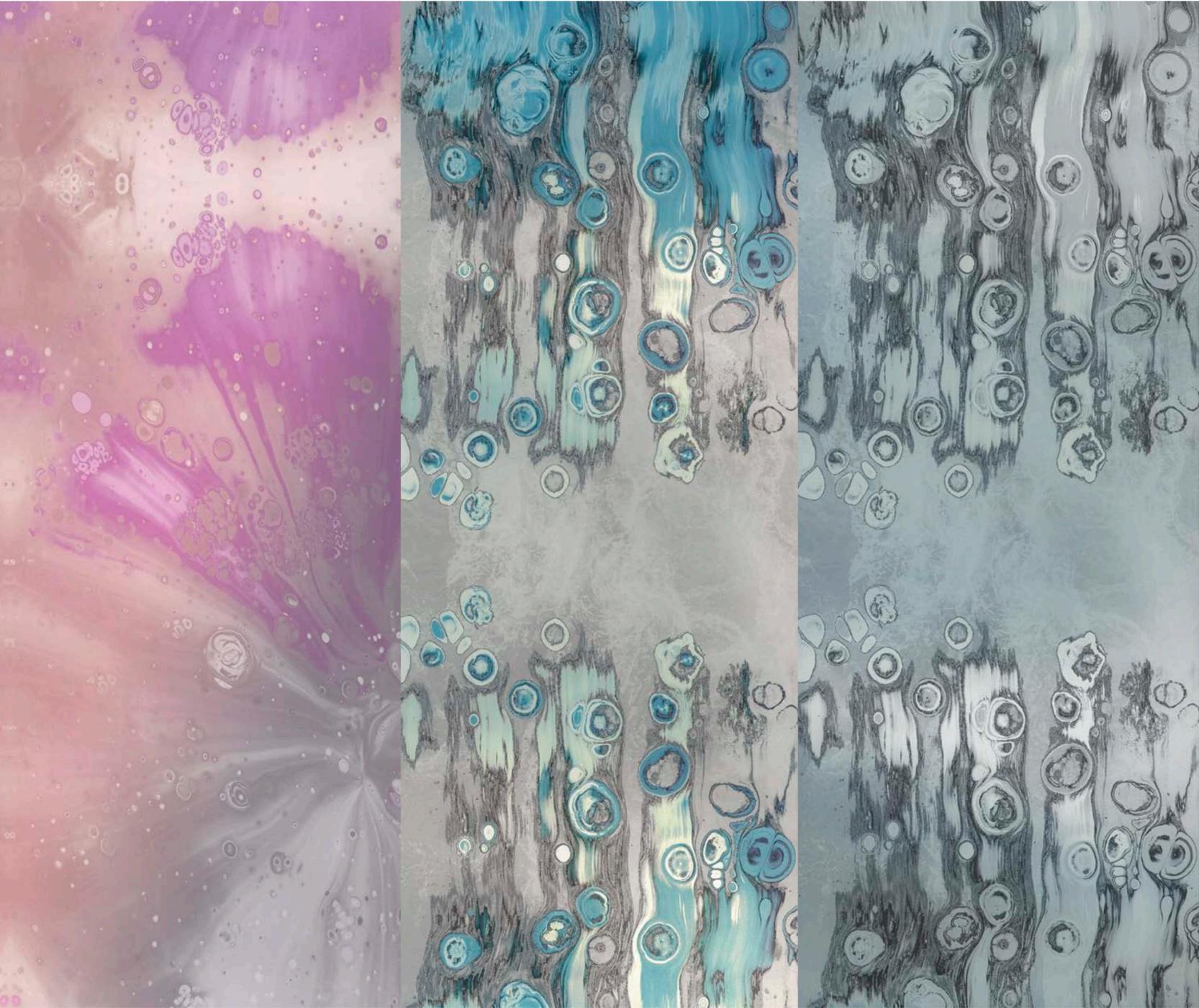
Formato massimo · Maximum size
145 x 300 cm · 57 1/8" x 118 1/8"

Spessore · Thickness
6 mm · 1/4"
20 mm · 3/4"

Finiture disponibili · Available finishes
Finitura solido · Solid finish
Finitura trasparente · Transparent finish
Finitura opalescente · Opalescent finish
Finitura cromo · Chrome finish
Finitura satinata · Satin finish



DUBAI 01



HANOI 01
Opalescente - Opalescent

HANOI 02
Cromo - Chrome

HANOI 02 B&W
Cromo - Chrome

SICIS

HANOI
“Wet Shoes”

SICIS

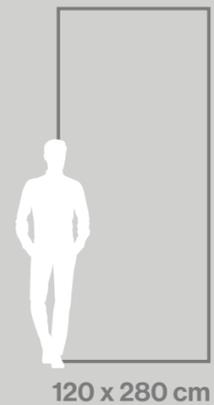
HANOI

Formato · Slab size
120 x 280 cm · 47 1/4" x 110 1/4"

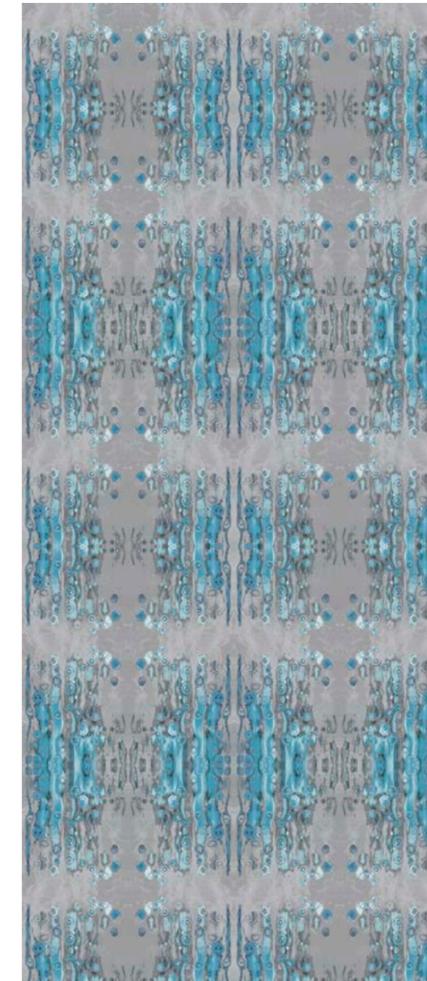
Formato massimo · Maximum size
145 x 300 cm · 57 1/8" x 118 1/8"

Spessore · Thickness
6 mm · 1/4"
20 mm · 3/4"

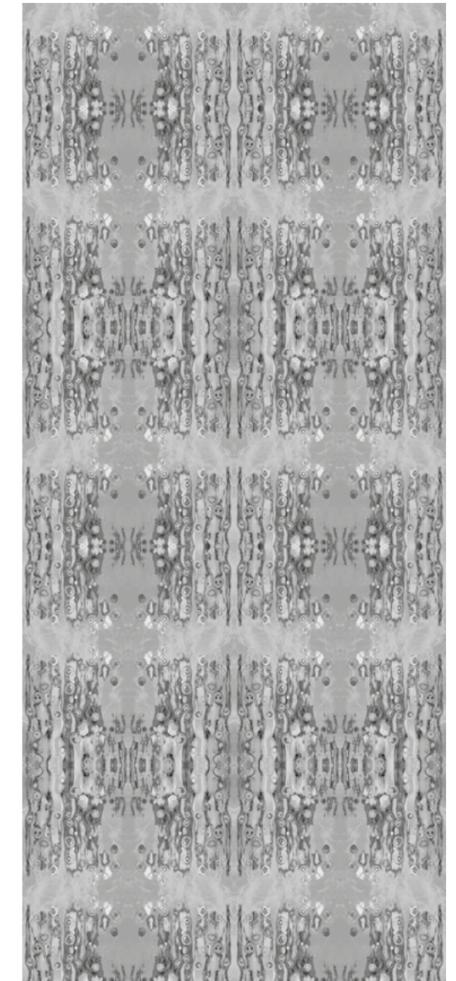
Finiture disponibili · Available finishes
Finitura solido · Solid finish
Finitura trasparente · Transparent finish
Finitura opalescente · Opalescent finish
Finitura cromo · Chrome finish
Finitura satinata · Satin finish



HANOI 01



HANOI 02



HANOI 02 B&W



LOS ANGELES 01
Solido · Solid

SICIS



LOS ANGELES 02
Cromo · Chrome

LOS ANGELES
“Wave on Wave”

SICIS

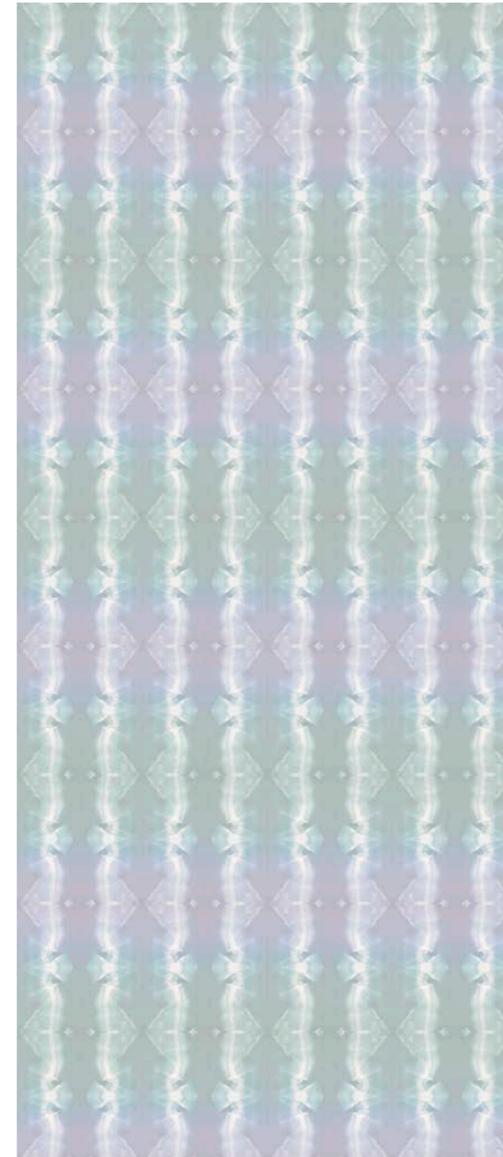
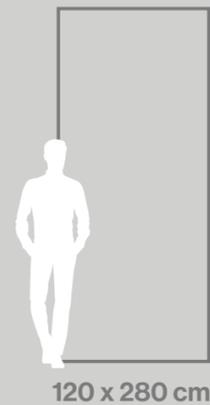
LOS ANGELES

Formato · Slab size
120 x 280 cm · 47 1/4" x 110 1/4"

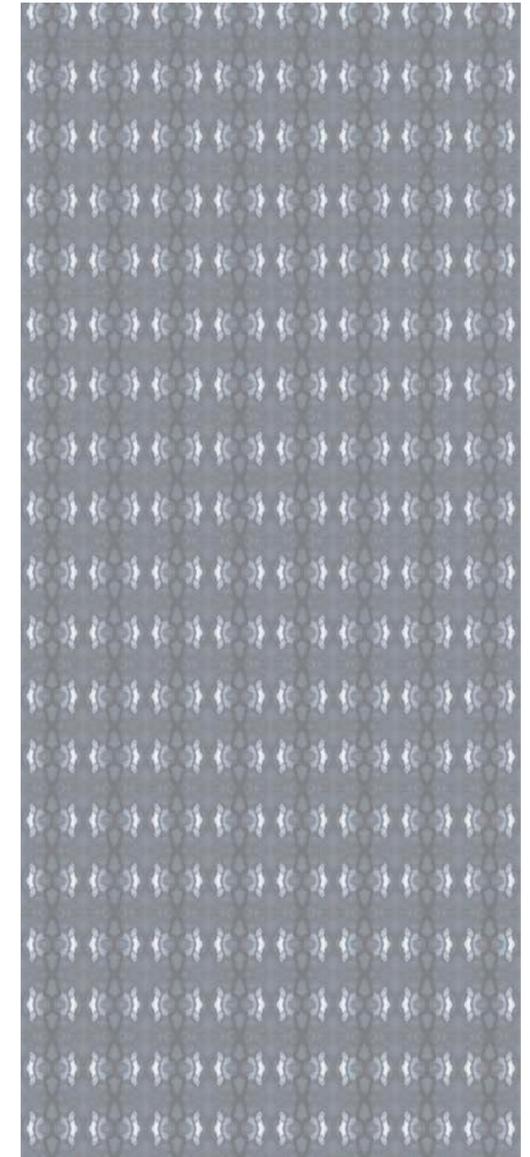
Formato massimo · Maximum size
145 x 300 cm · 57 1/8" x 118 1/8"

Spessore · Thickness
6 mm · 1/4"
20 mm · 3/4"

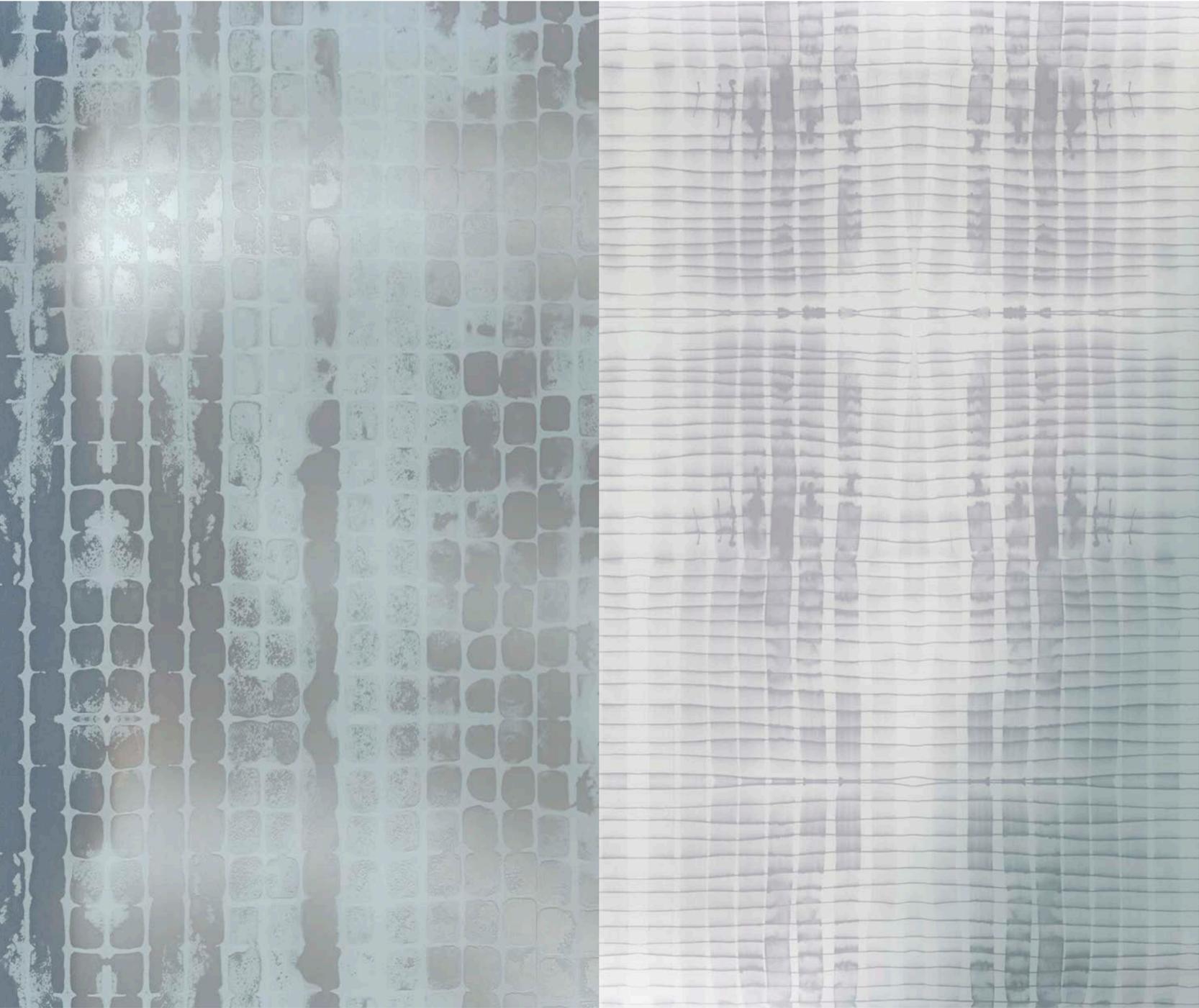
Finiture disponibili · Available finishes
Finitura solido · Solid finish
Finitura trasparente · Transparent finish
Finitura opalescente · Opalescent finish
Finitura cromo · Chrome finish
Finitura satinata · Satin finish



LOS ANGELES 01



LOS ANGELES 02



MILANO 01
Cromo - Chrome

MILANO 02
Opalescente - Opalescent

SICIS

MILANO
“Walking Shadows”

SICIS

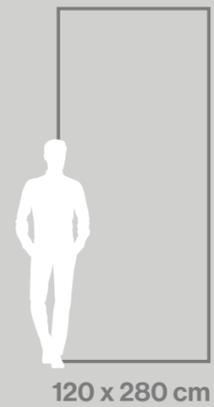
MILANO

Formato · Slab size
120 x 280 cm · 47 1/4" x 110 1/4"

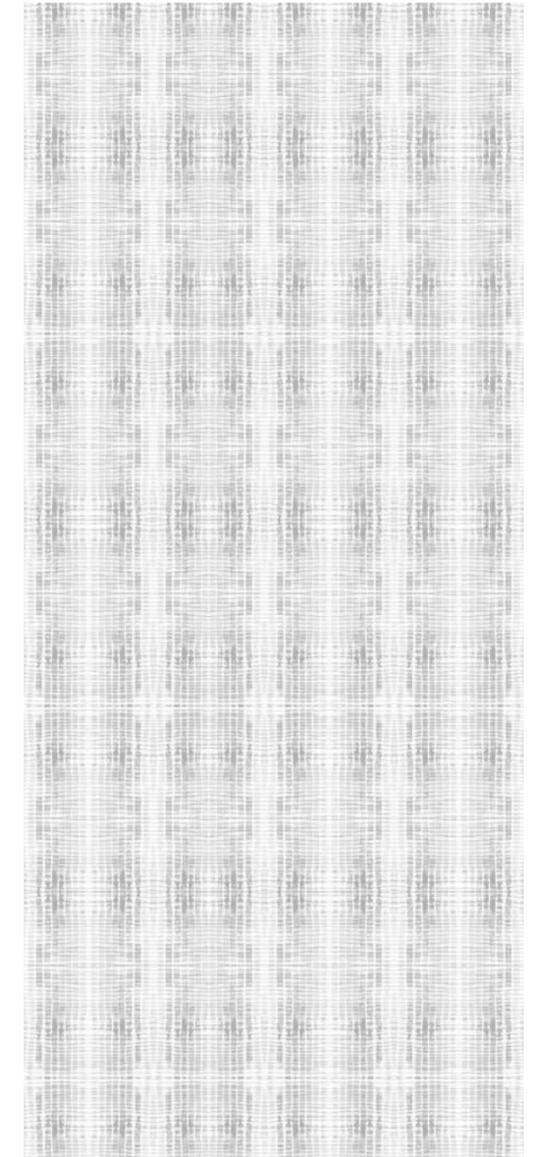
Formato massimo · Maximum size
145 x 300 cm · 57 1/8" x 118 1/8"

Spessore · Thickness
6 mm · 1/4"
20 mm · 3/4"

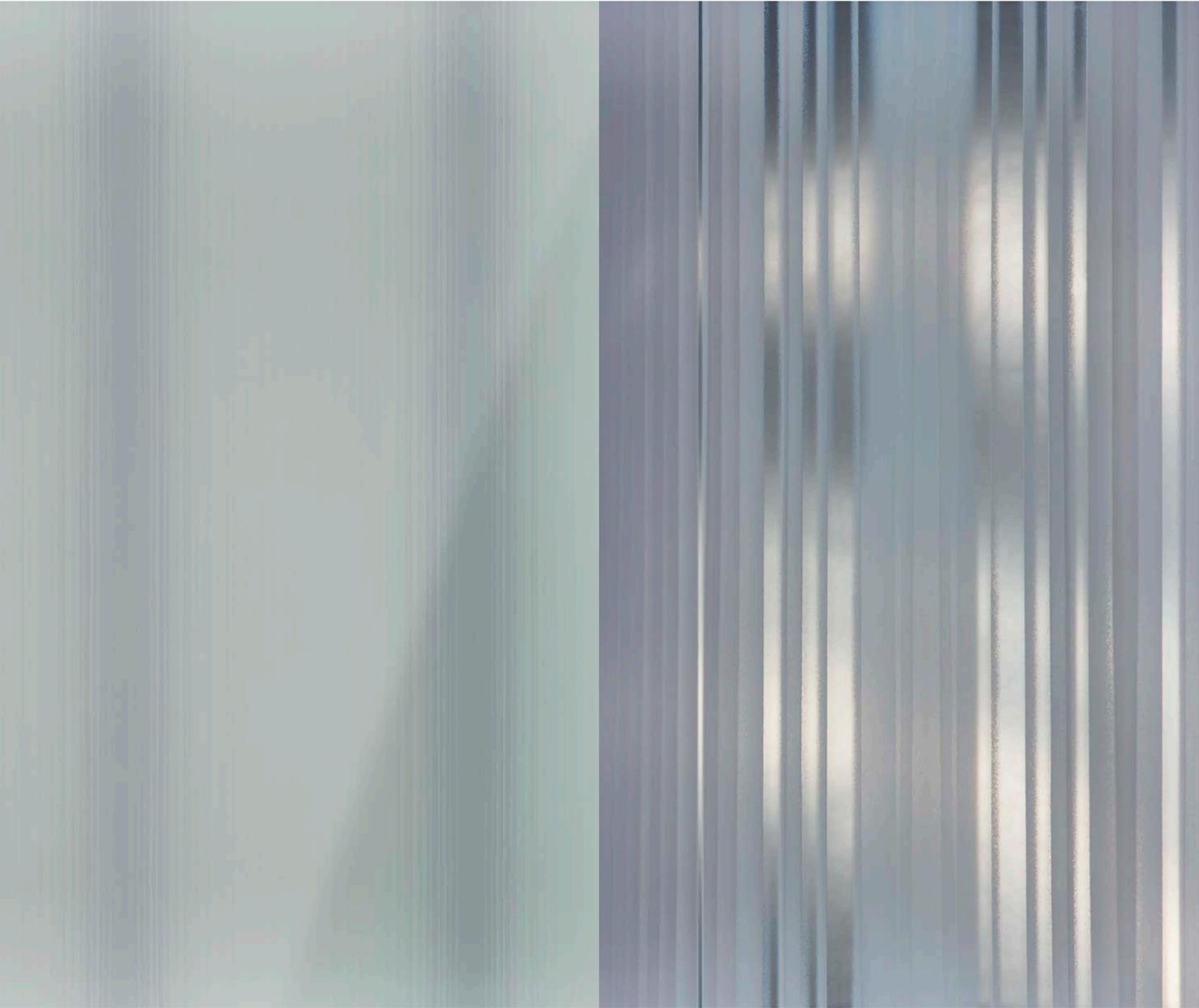
Finiture disponibili · Available finishes
Finitura solido · Solid finish
Finitura trasparente · Transparent finish
Finitura opalescente · Opalescent finish
Finitura cromo · Chrome finish
Finitura satinata · Satin finish



MILANO 01



MILANO 02



ROMA 01
Solido · Solid

ROMA 02
Cromo · Chrome

SICIS

ROMA
“Columns”

SICIS

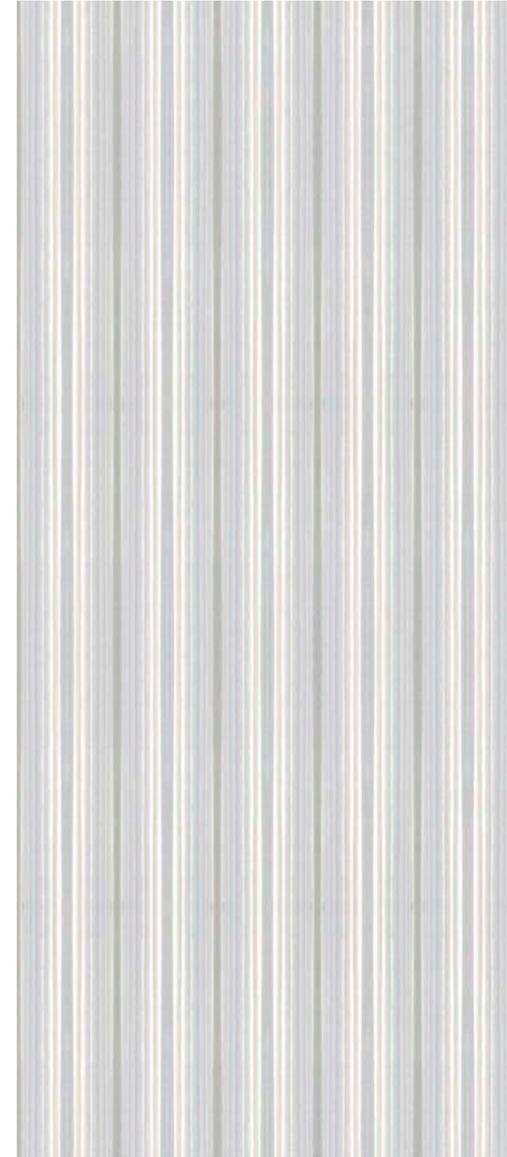
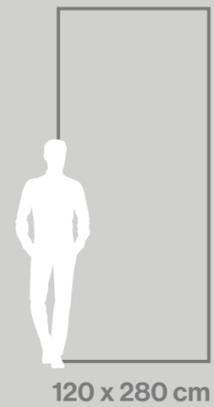
ROMA

Formato · Slab size
120 x 280 cm · 47 1/4" x 110 1/4"

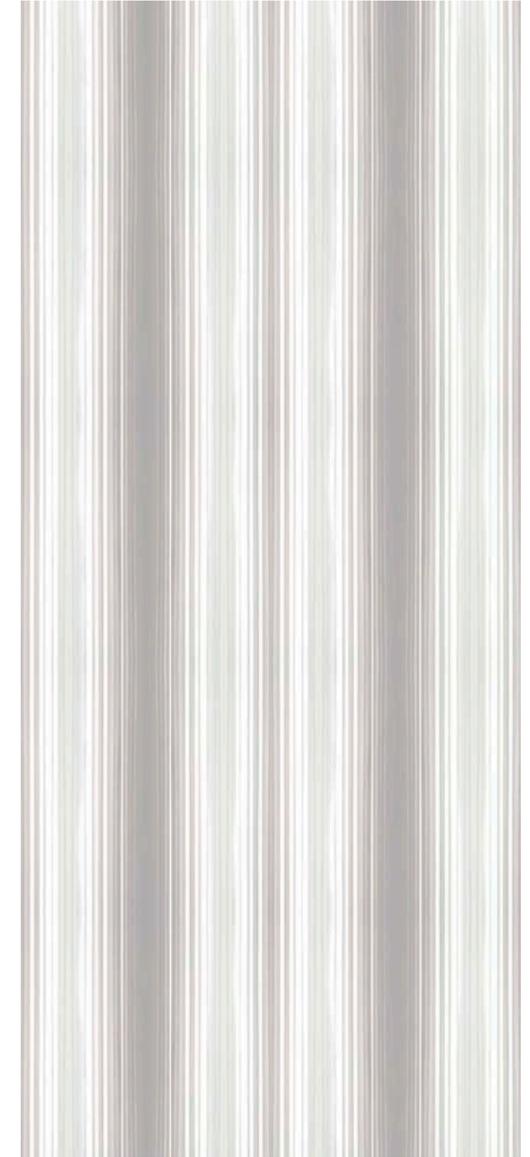
Formato massimo · Maximum size
145 x 300 cm · 57 1/8" x 118 1/8"

Spessore · Thickness
6 mm · 1/4"
20 mm · 3/4"

Finiture disponibili · Available finishes
Finitura solido · Solid finish
Finitura trasparente · Transparent finish
Finitura opalescente · Opalescent finish
Finitura cromo · Chrome finish
Finitura satinata · Satin finish



ROMA 01



ROMA 02



SHANGHAI 01
Cromo - Chrome

SICIS



SHANGHAI 02
Opalescente - Opalescent

SICIS

SHANGHAI
“Sky Reflection”

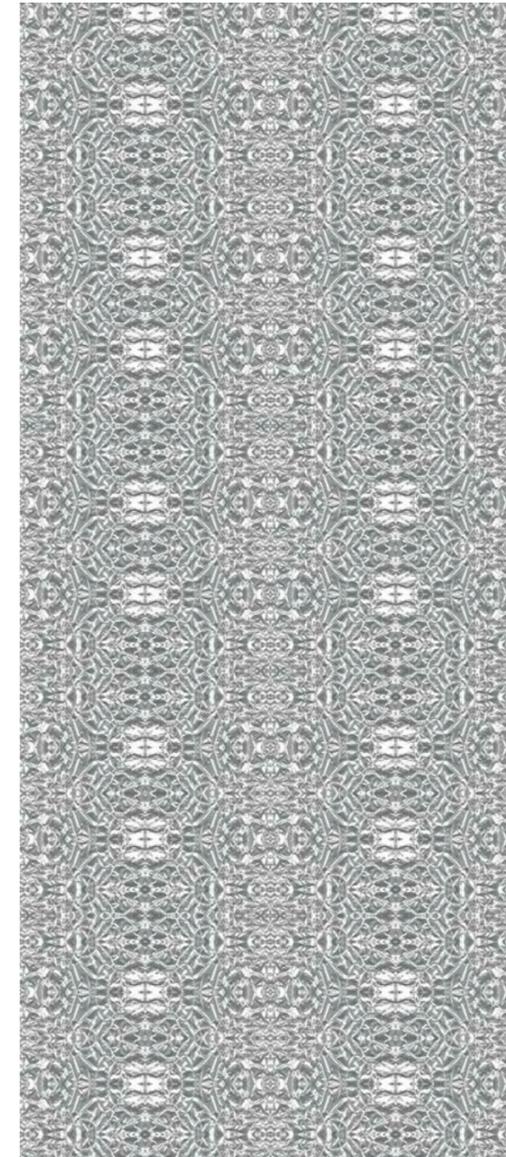
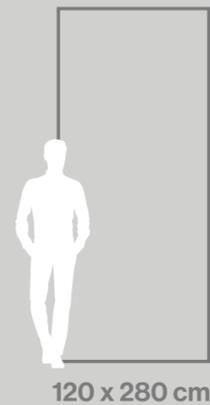
SHANGHAI

Formato · Slab size
120 x 280 cm · 47 1/4" x 110 1/4"

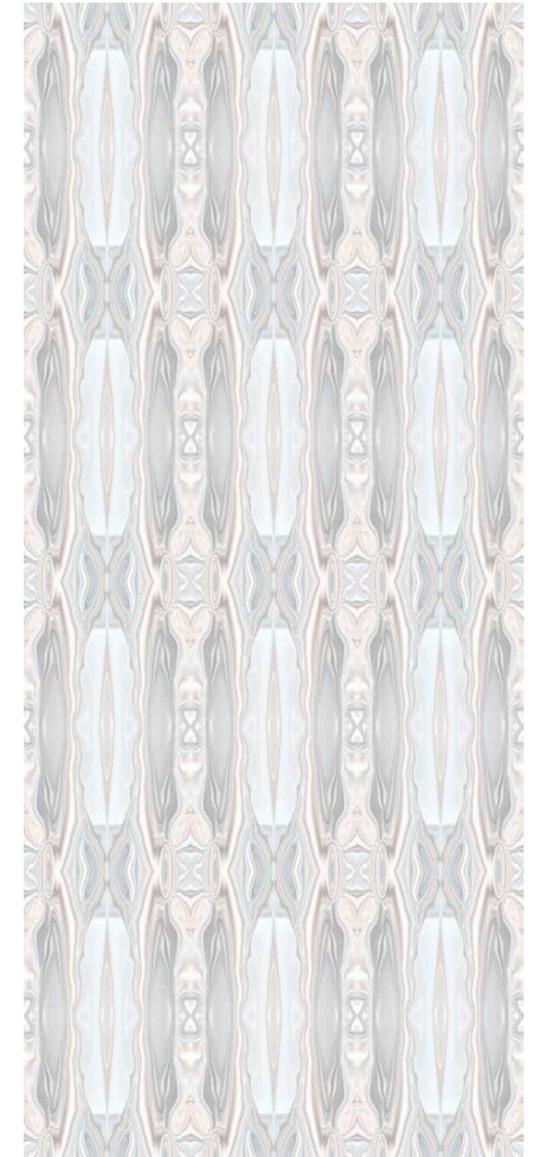
Formato massimo · Maximum size
145 x 300 cm · 57 1/8" x 118 1/8"

Spessore · Thickness
6 mm · 1/4"
20 mm · 3/4"

Finiture disponibili · Available finishes
Finitura solido · Solid finish
Finitura trasparente · Transparent finish
Finitura opalescente · Opalescent finish
Finitura cromo · Chrome finish
Finitura satinata · Satin finish



SHANGHAI 01



SHANGHAI 02



VENEZIA 01
Opalescente - Opalescent

VENEZIA 02
Cromo - Chrome

SICIS

VENEZIA
“Painted City”

SICIS

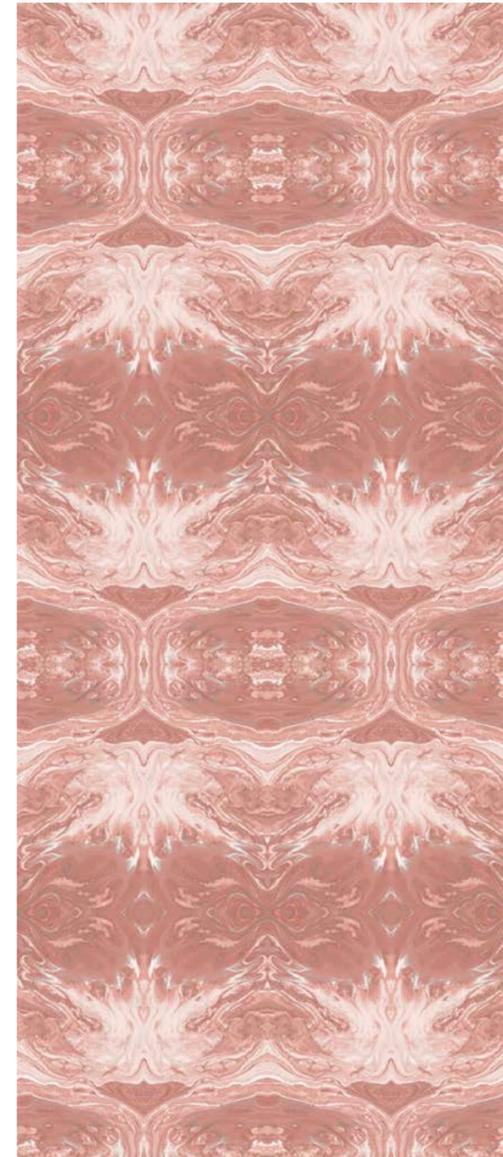
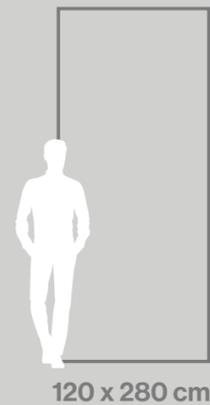
VENEZIA

Formato · Slab size
120 x 280 cm · 47 1/4" x 110 1/4"

Formato massimo · Maximum size
145 x 300 cm · 57 1/8" x 118 1/8"

Spessore · Thickness
6 mm · 1/4"
20 mm · 3/4"

Finiture disponibili · Available finishes
Finitura solido · Solid finish
Finitura trasparente · Transparent finish
Finitura opalescente · Opalescent finish
Finitura cromo · Chrome finish
Finitura satinata · Satin finish

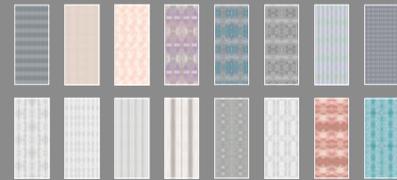


VENEZIA 01



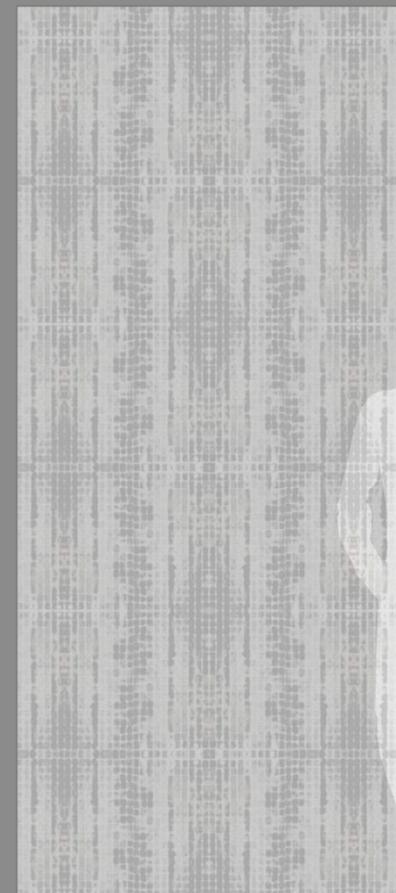
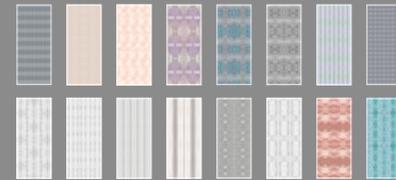
VENEZIA 02

FINITURA SOLIDO
SOLID FINISH



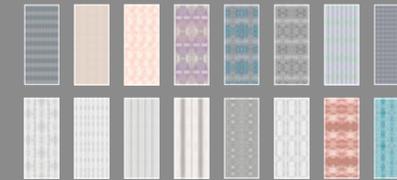
Formato · Slab size
120 x 280 cm · 47 1/4" x 110 1/4"
Formato massimo · Maximum size
145 x 300 cm · 57 1/8" x 118 1/8"
Spessore · Thickness
6 mm - 20 mm · 1/4" - 3/4"

FINITURA TRASPARENTE
TRANSPARENT FINISH



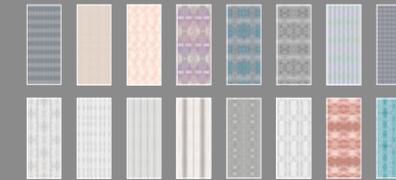
Formato · Slab size
120 x 280 cm · 47 1/4" x 110 1/4"
Formato massimo · Maximum size
145 x 300 cm · 57 1/8" x 118 1/8"
Spessore · Thickness
6 mm - 20 mm · 1/4" - 3/4"

FINITURA OPALESCENTE
OPALESCENT FINISH



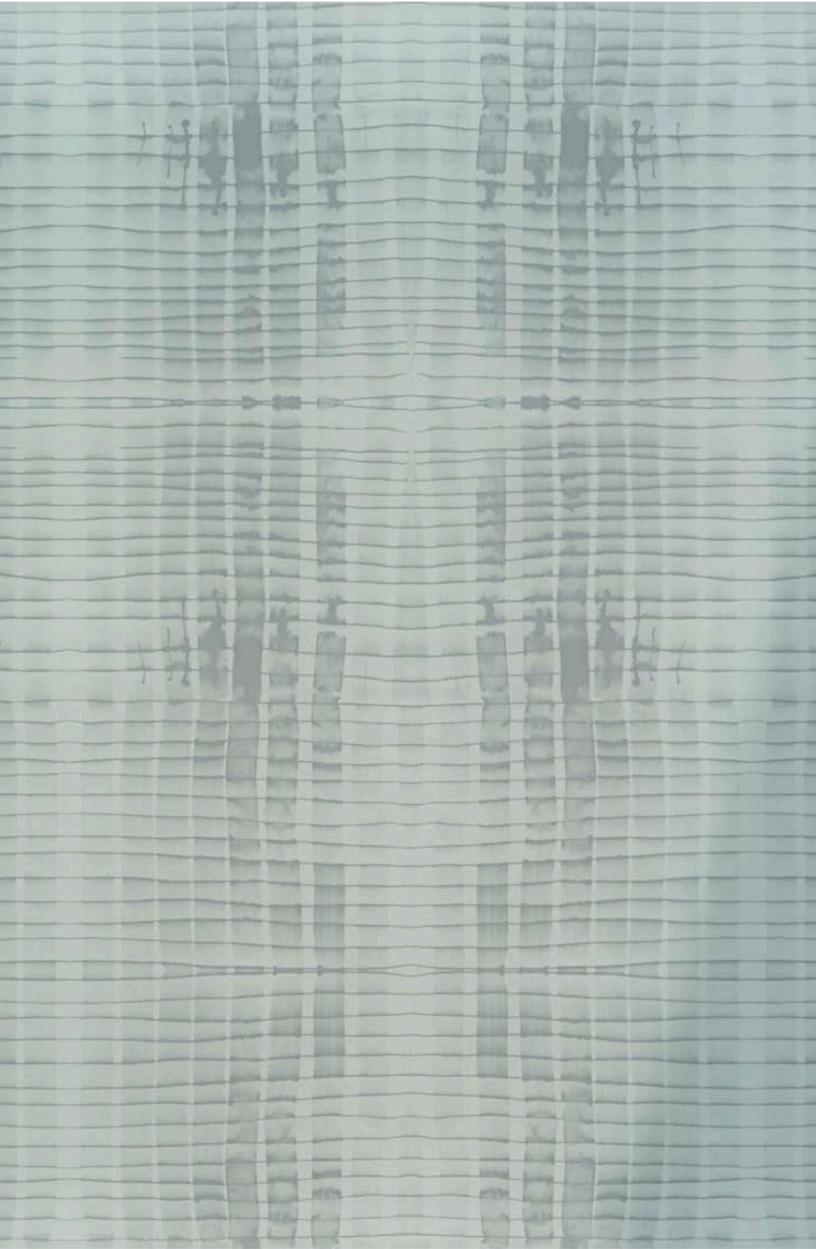
Formato · Slab size
120 x 280 cm · 47 1/4" x 110 1/4"
Formato massimo · Maximum size
145 x 300 cm · 57 1/8" x 118 1/8"
Spessore · Thickness
6 mm - 20 mm · 1/4" - 3/4"

FINITURA CROMO O SATINATA
CHROME OR SATIN FINISH



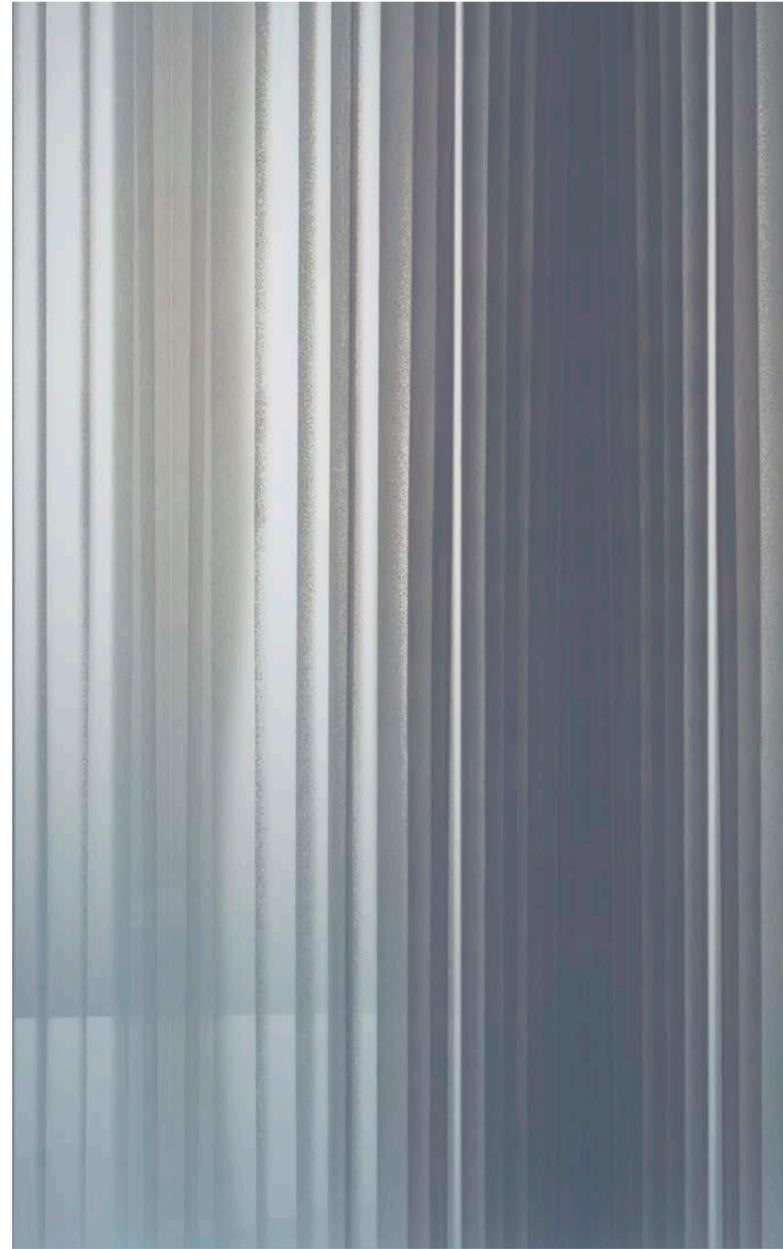
Formato · Slab size
120 x 280 cm · 47 1/4" x 110 1/4"
Formato massimo · Maximum size
145 x 300 cm · 57 1/8" x 118 1/8"
Spessore · Thickness
6 mm - 20 mm · 1/4" - 3/4"

FINITURA SOLIDO
SOLID FINISH



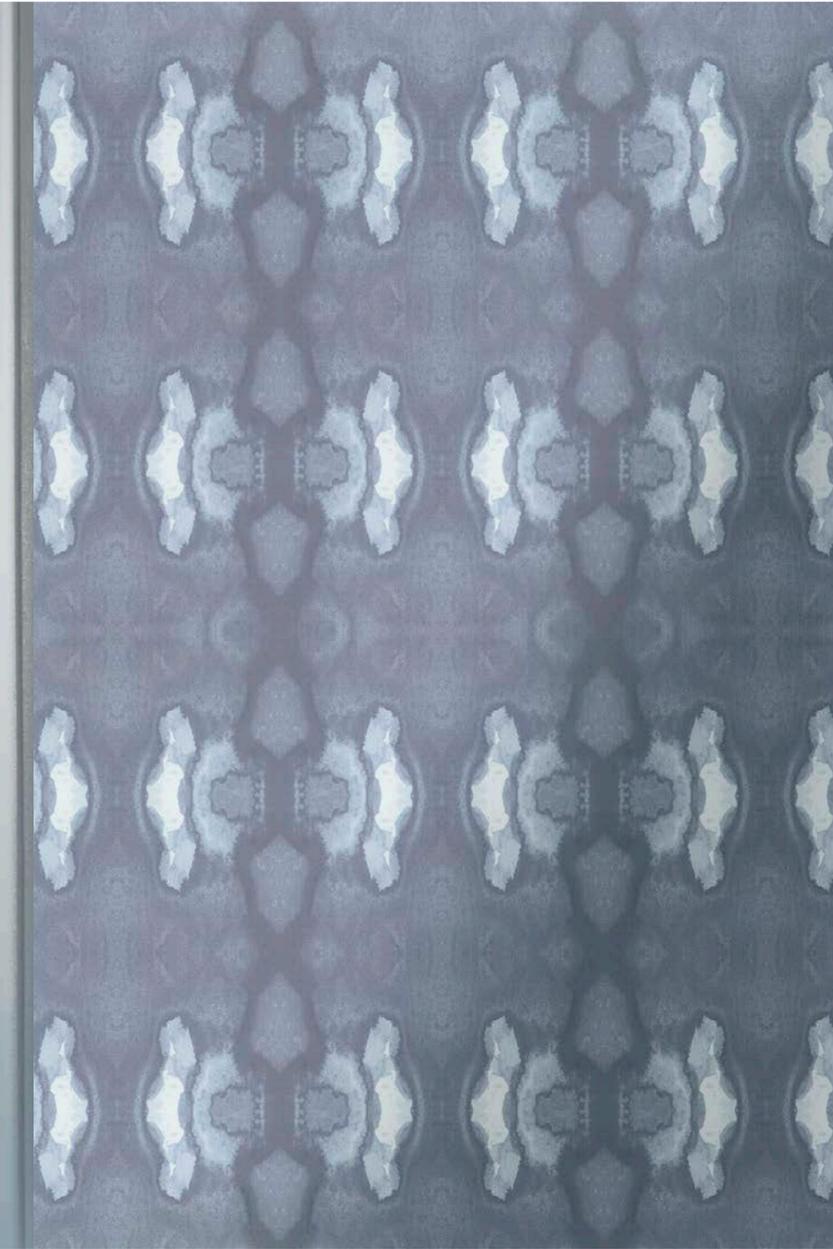
MILANO 02
Solido · Solid

FINITURA TRASPARENTE
TRANSPARENT FINISH



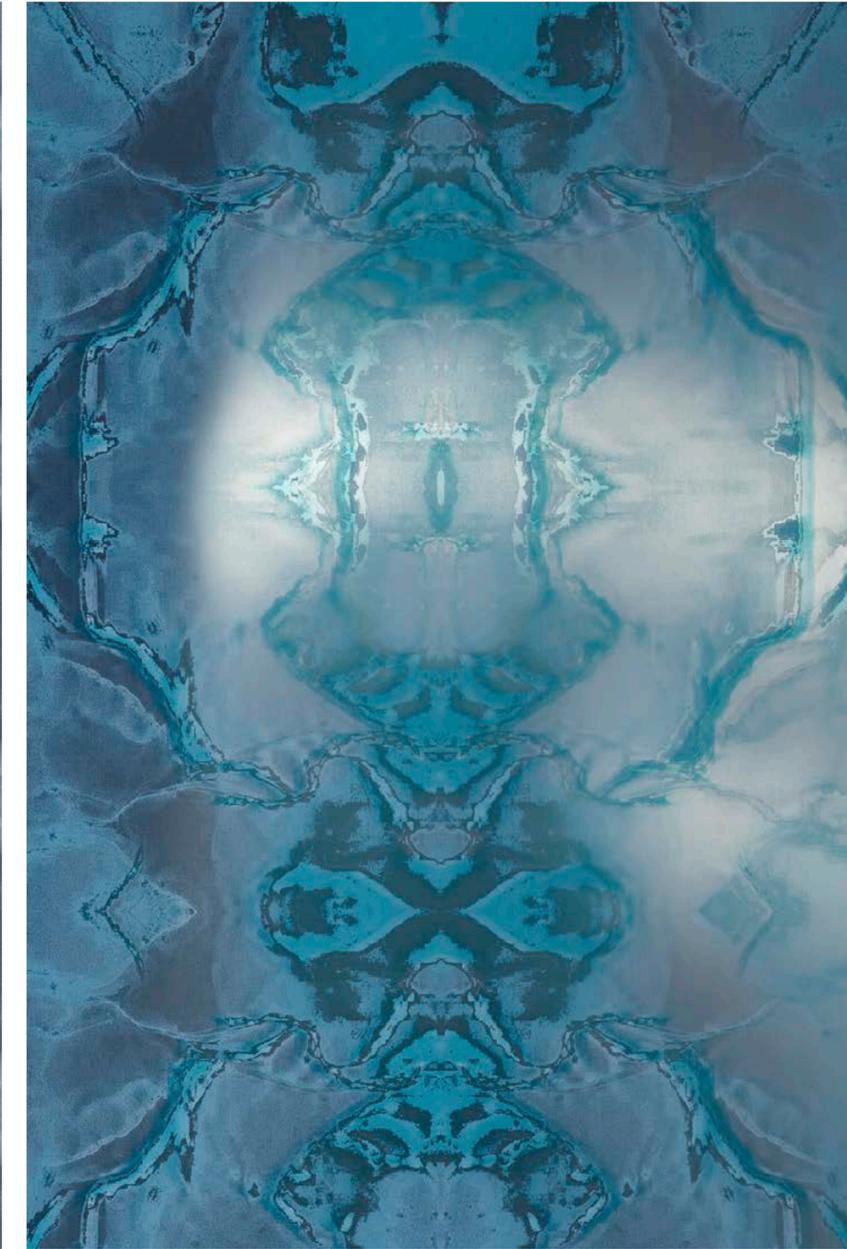
ROMA 02
Trasparente · Transparent

FINITURA OPALESCENTE
OPALESCENT FINISH



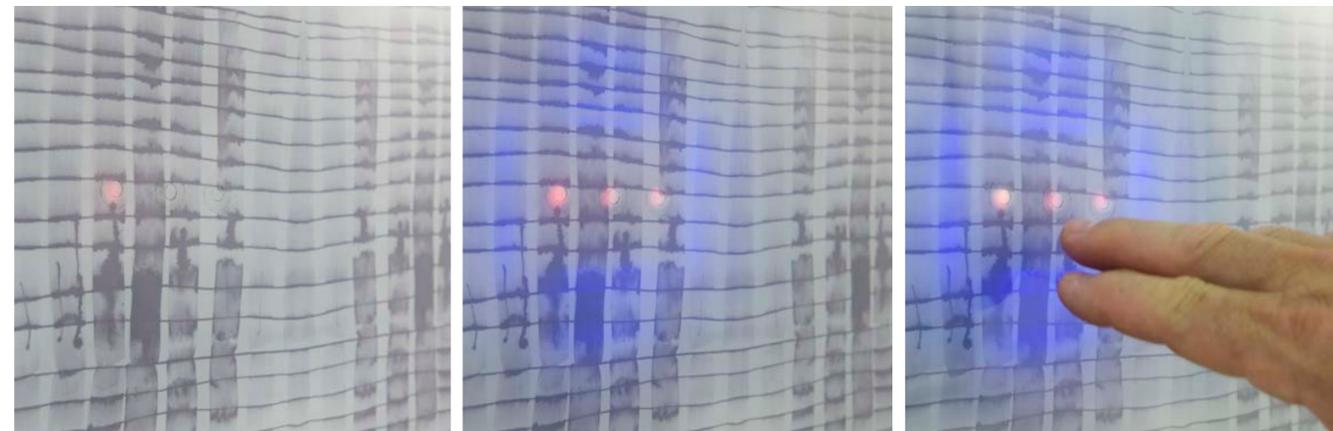
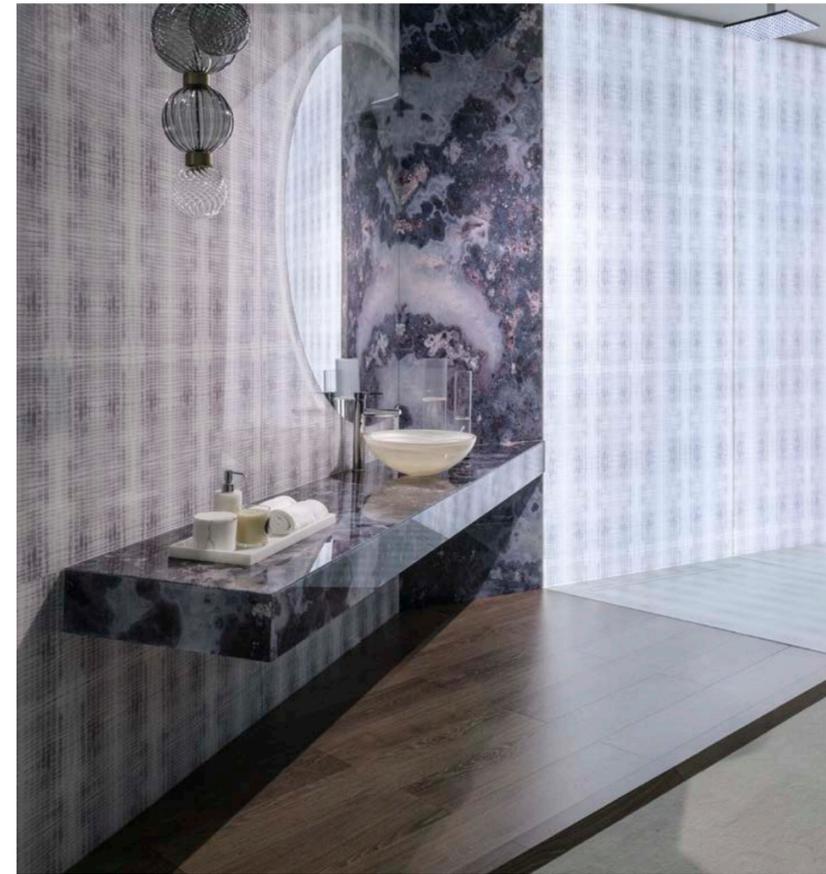
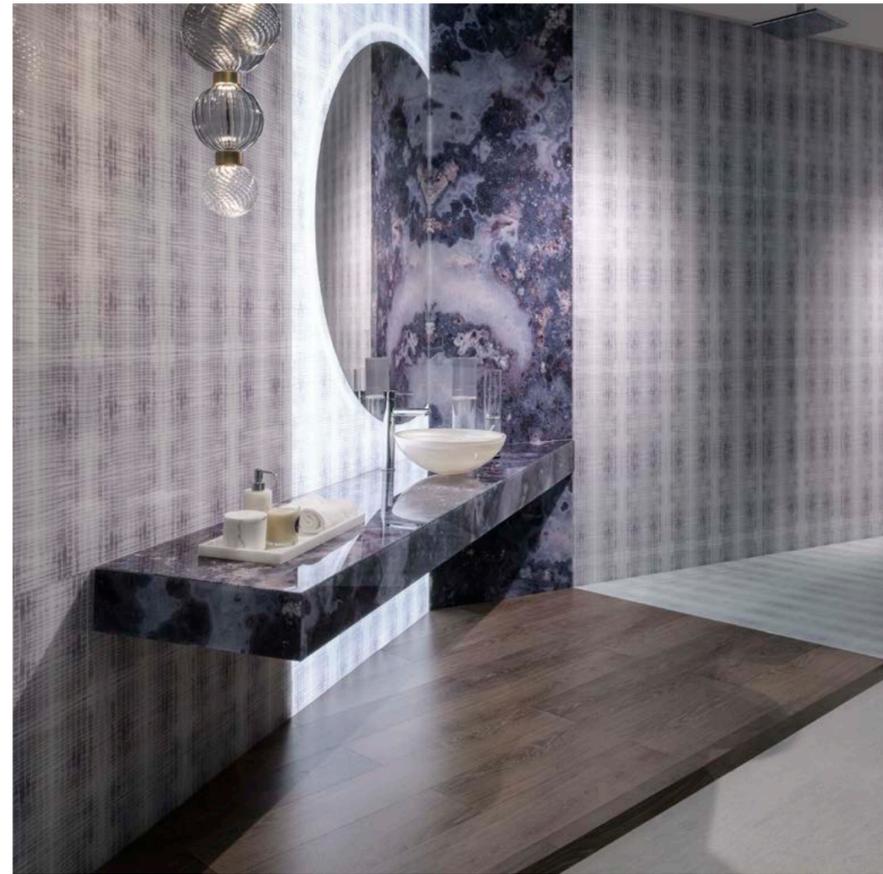
LOS ANGELES 02
Opalescente · Opalescent

FINITURA CROMO O SATINATA
CHROME OR SATIN FINISH



VENEZIA 02
Cromo o Satinato · Chrome or Satin

SMART LIVING
SMART LIVING



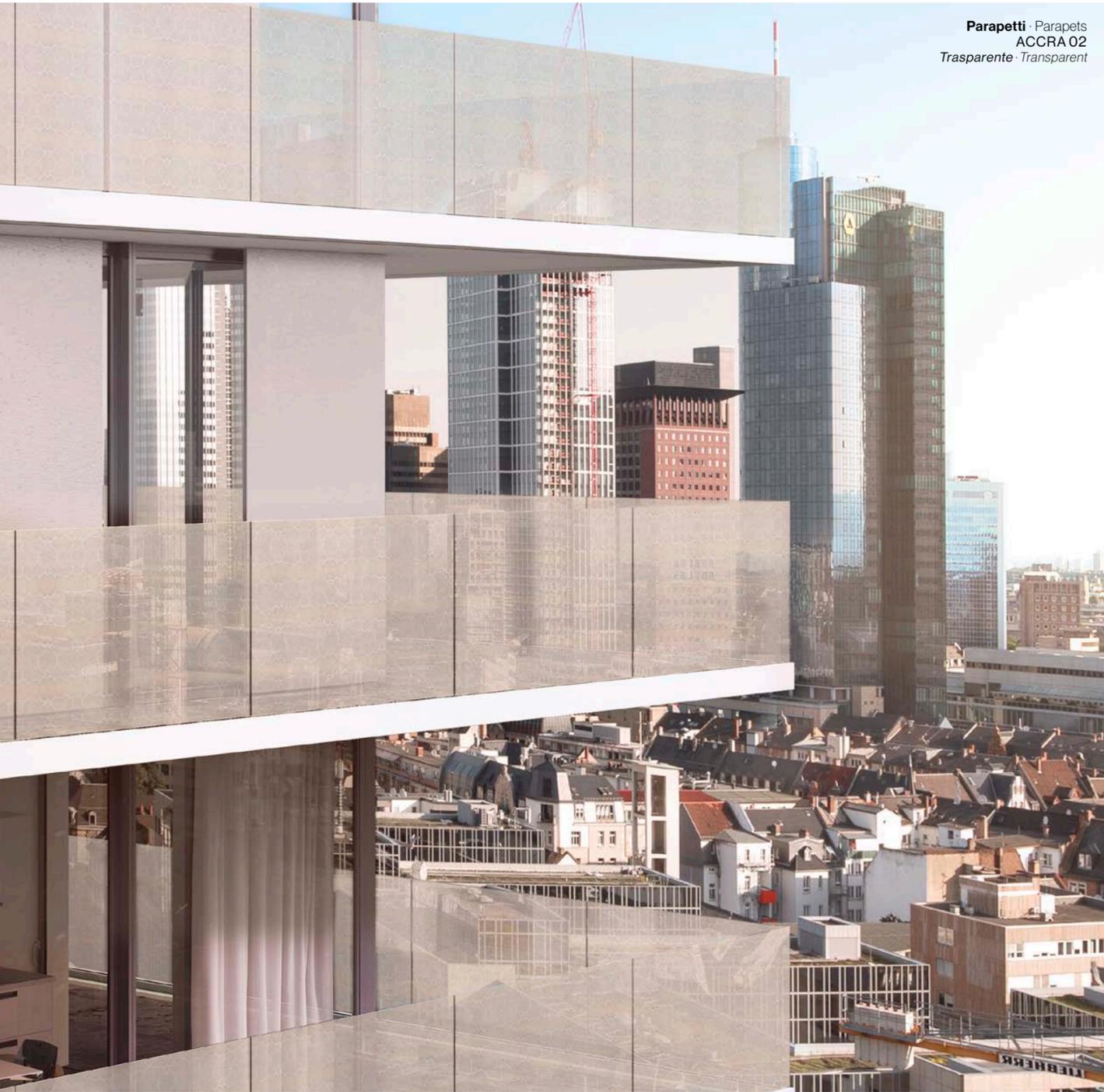
Sempre un passo avanti in campo tecnologico. Nell'utilizzo come rivestimento a parete Vetrite può essere integrata con speciali tastiere touch per permettere l'interazione con i sistemi di domotica, sia in ambito residenziale che hospitality.

I pulsanti, attivati dal sensore di prossimità, emettono una luce personalizzabile e visibile attraverso l'opalescenza della lastra. Basta sfiorare l'interruttore per interagire con l'impianto di automazione. Il sistema consente di avere tastiere praticamente invisibili, perfettamente nascoste all'interno della parete, una soluzione estremamente elegante e funzionale.

Always one technological step ahead. When used as a wall covering, Vetrite can be integrated with special touch keypads to allow interaction with home automation systems, in both residential and hospitality environments.

The buttons, activated by a proximity sensor, emit a customisable light, visible through the opalescence of the slab. The switch simply needs to be touched to interact with the automation system. This system allows practically invisible keys, perfectly hidden inside the wall for an extremely elegant and practical solution.

APPLICAZIONI APPLICATIONS



Parapetti · Parapets
ACCRA 02
Trasparente · Transparent

ARCHITETTURA ARCHITECTURE

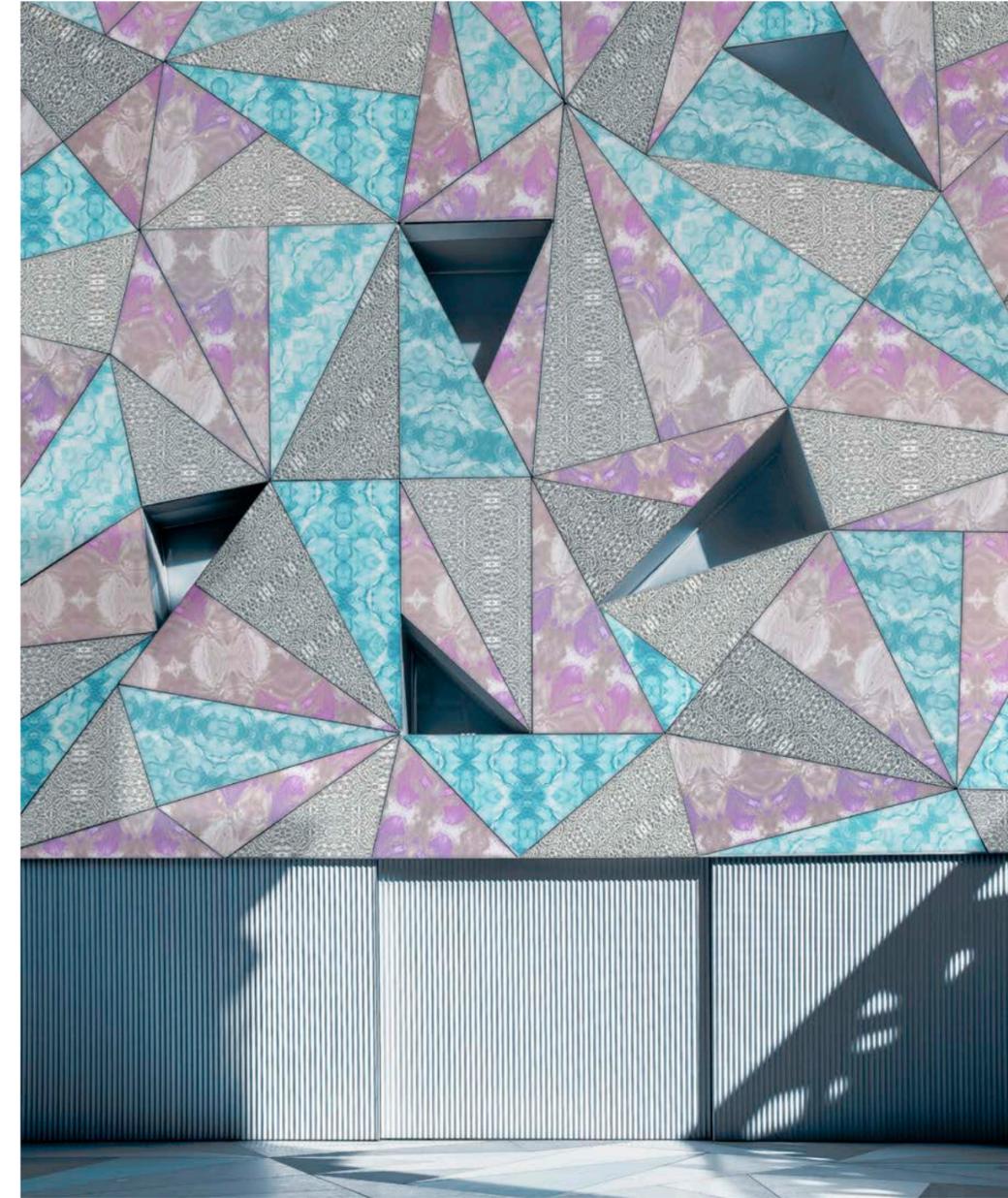
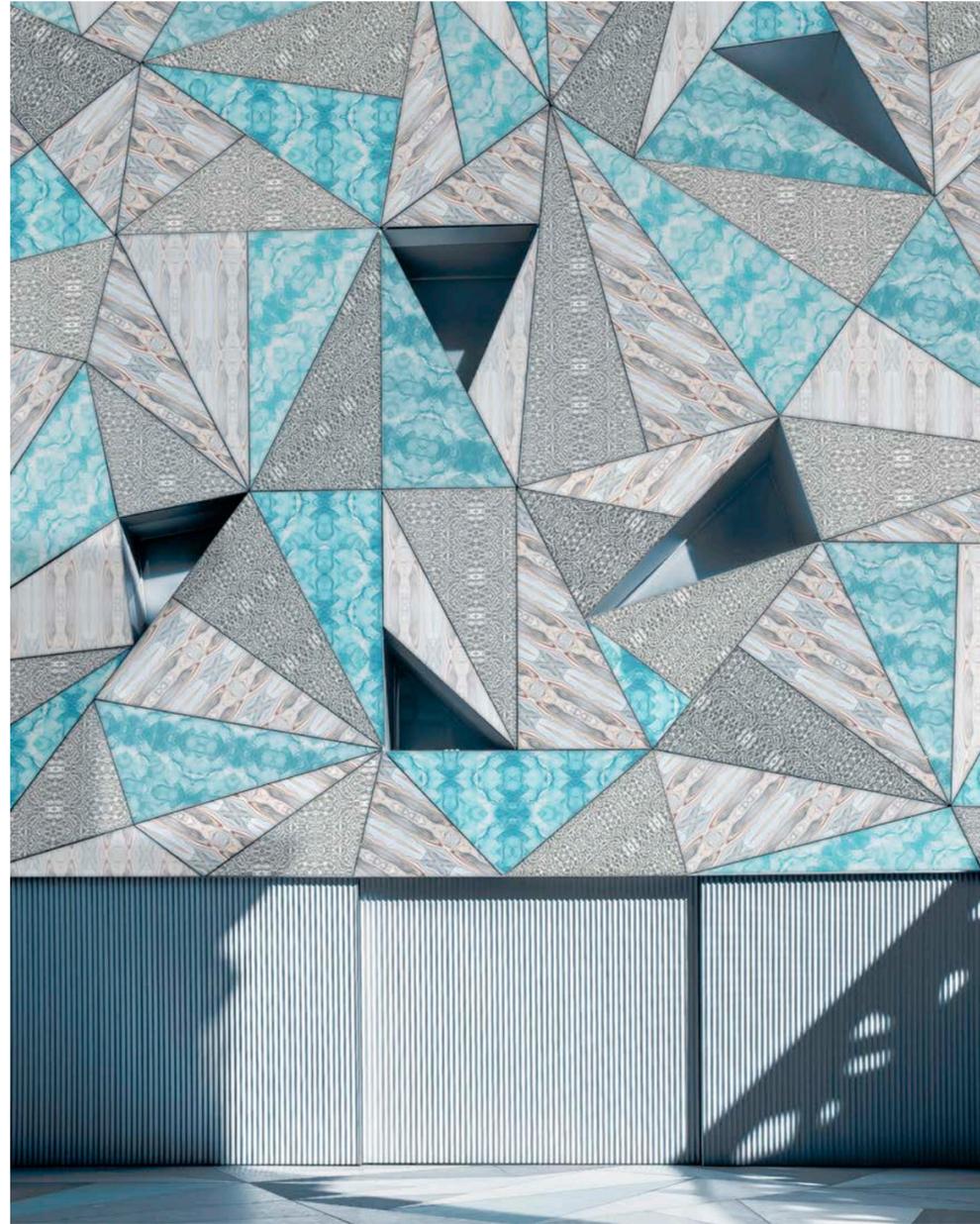
VILLA PRIVATA
PRIVATE VILLA



Facciata · Facade
ROMA 02
Solido · Solid

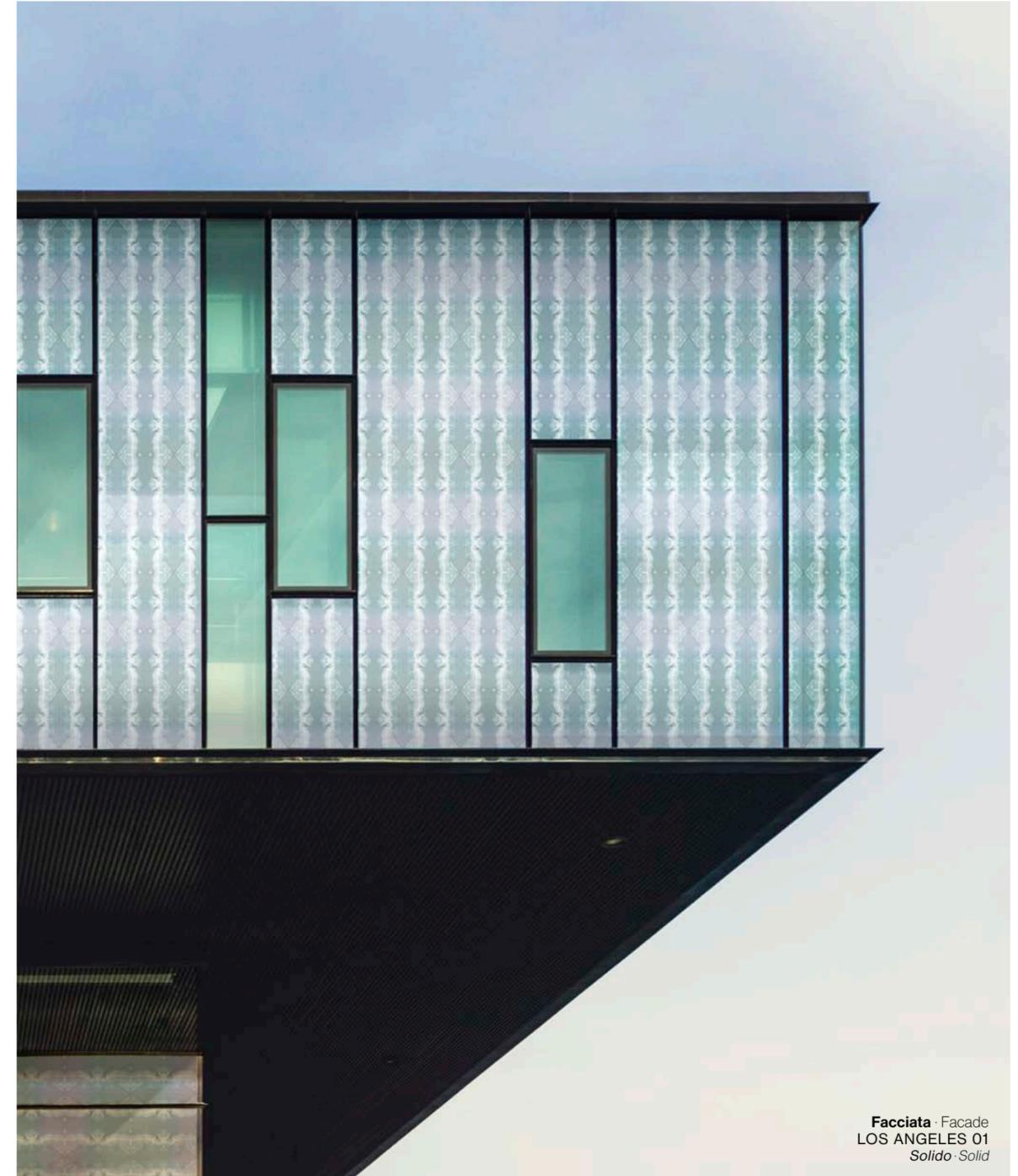


APPLICAZIONI IN FACCIATA
FACADE APPLICATIONS





SEDE AZIENDALE
CORPORATE HEADQUARTER



Facciata · Facade
LOS ANGELES 01
Solido · Solid



SIGHT COLLECTION

SICIS

72

SIGHT COLLECTION

FACCIATA
FACADE

SICIS

73

Facciata - Faccade
MILANO 02
Solido - Solid

Facciata - Facade
ROMA 01 · ROMA 02 · SHANGHAI 02
Opalescente - Opalescent



Lastre · Slabs
SHANGHAI 02 · ROMA 02



Facciata · Facade
SHANGHAI 02
Solida · Solid

Parapetti · Parapets
SHANGHAI 02
Trasparente · Transparent





Facciata · Facade
MILANO 02
Solido · Solid

VILLA PRIVATA
PRIVATE VILLA



PARAPETTI
PARAPETS

Parapetti · Parapets
HANOI 02
Trasparente · Transparent



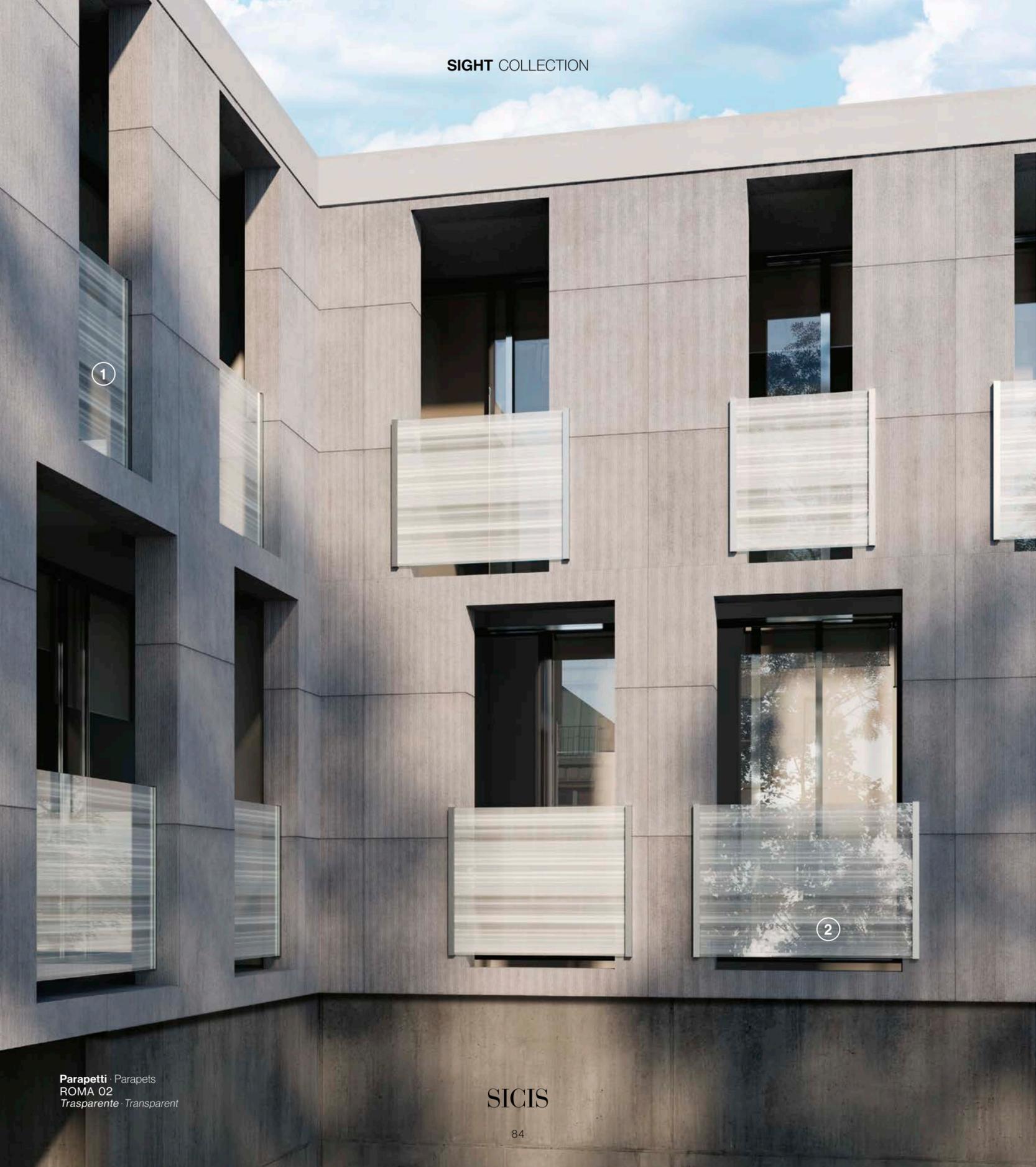


SICIS



Parapetti e Tettoie
Parapets & Canopies
MILANO 01
Trasparente · Transparent

SICIS



BALCONE FILO MURO INTERNO O SU FACCIATA PORTANTE BALCONY FLUSH WITH INTERNAL WALL OR LOAD-BEARING FACADE

Destinazioni d'uso: ogni balcone è studiato per essere fissato fronte muro o interno vano.
Velocità di montaggio: il montaggio è immediato, bisogna accertarsi però di fissarsi su un supporto portante.

Per ambienti poco affollati:
Residenziale Categoria C2 -> 200 kg/m (testato a 300 kg/m)
Per ambienti molto affollati:
Commerciale Categoria C3 -> 300 kg/m (testato a 450 kg/m)

Entrambi i sistemi accolgono:
sia il vetro mm 8+8 che il mm 10+10 con le relative guarnizioni.
L'altezza del parapetto può arrivare fino a 1,2 metri.

Finiture:
Personalizzazioni di serie e su richiesta.

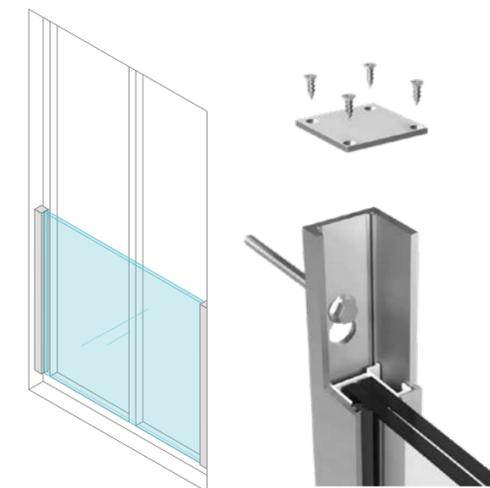
Intended use: each balcony has been designed to be fixed to the external wall surface or within the reveal.
Speed of assembly: assembly is immediate; however, the balcony must be fastened to a load-bearing support.

Low-traffic areas:
Residential Class C2 -> 200 kg/m (tested at 300 kg/m)
High-Traffic areas:
Commercial Class C3 -> 300 kg/m (tested at 450 kg/m)

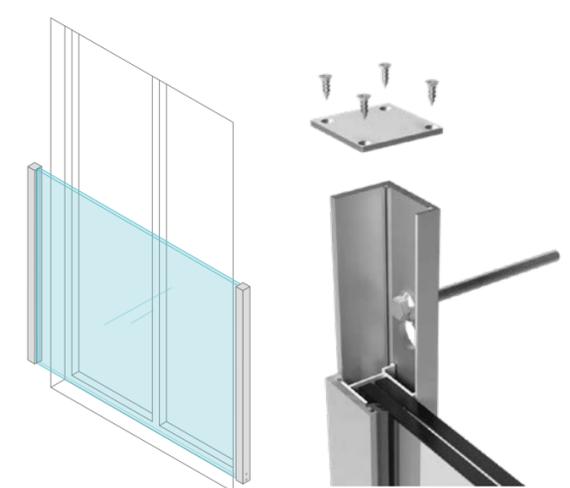
Both systems can accommodate:
both 8 + 8 mm and 10 + 10 mm glass with the proper gaskets.
The balustrade height can reach up to 1.2 meters.

Finish:
Standard finish, customization upon request.

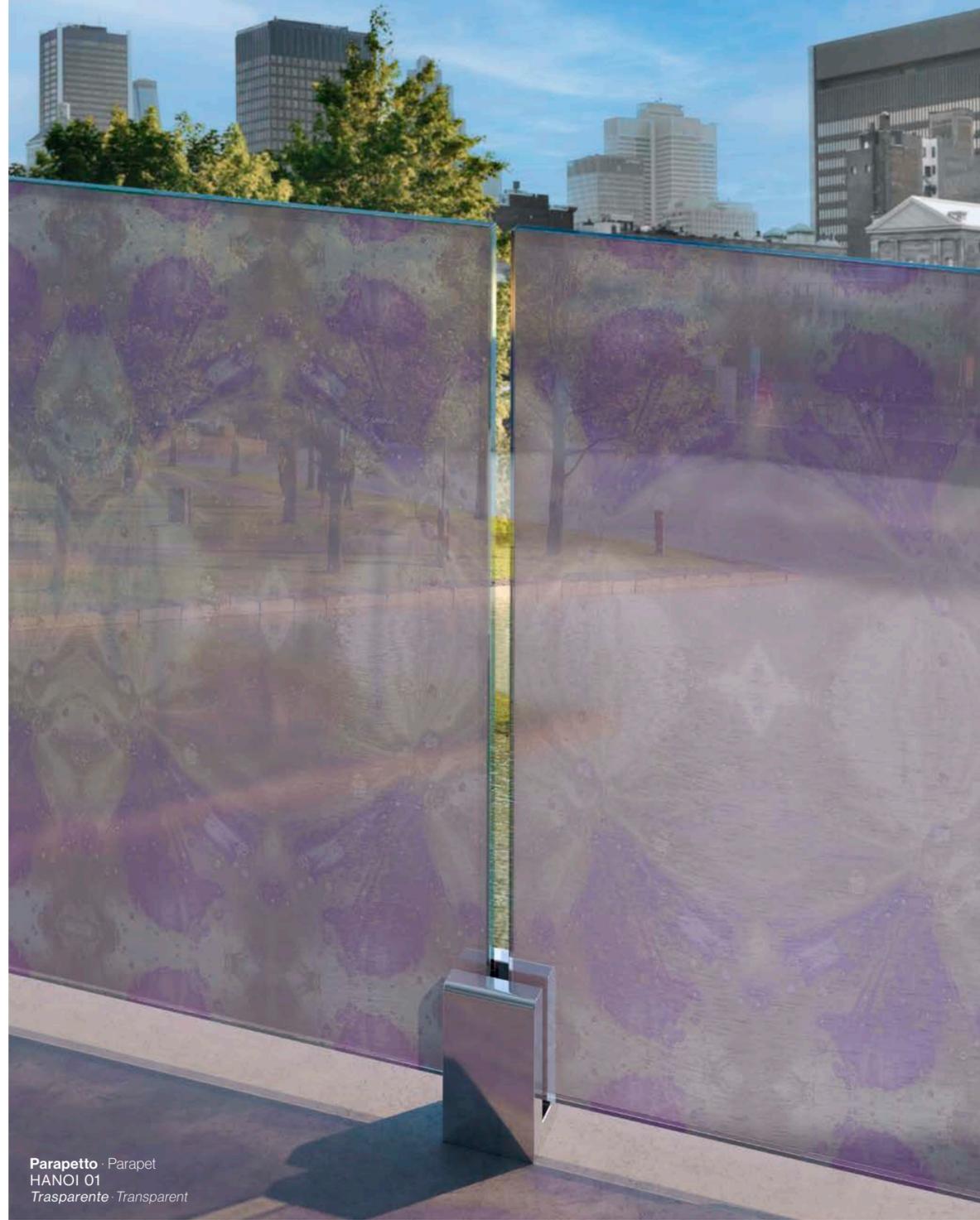
①
BALCONE INTERNO: fissaggio interno vano (ovvero all'interno del vano dell'infisso)
INTERNAL BALCONY: fixed to the reveal (i.e., within the window opening)



②
BALCONE ESTERNO: fissaggio fronte muro (esternamente dal vano della finestra direttamente sulla facciata)
OUTDOOR BALCONY: fixed to the external surface of the wall (i.e., externally either side of the window opening)



SIGHT COLLECTION



Parapetto · Parapet
HANOI 01
Trasparente · Transparent

SICIS

SIGHT COLLECTION



SICIS

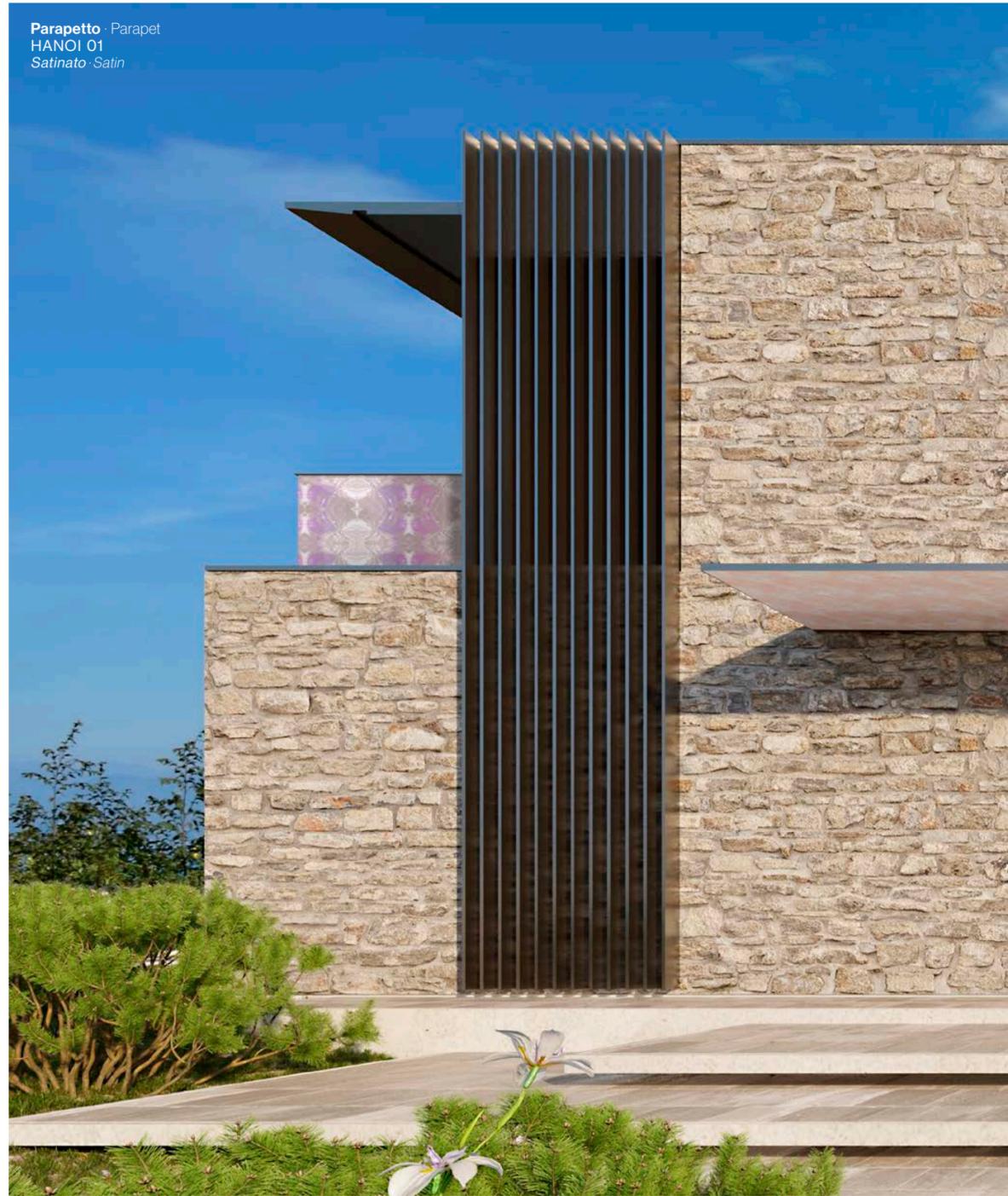
**TETTOIE
CANOPIES**



Tettoia · Canopy
LOS ANGELES 01
Trasparente · Transparent



Tettoia e Parapetti
Canopy & parapets
VENEZIA 01
Trasparente · Transparent



SICIS



VILLA PRIVATA
PRIVATE VILLA



SICIS



VILLA PRIVATA
PRIVATE VILLA

Rivestimenti Coatings
VENEZIA 01
Solida Solid



Porte e Pareti
Doors & Walls
ROMA 02
Trasparente e Solido
Transparent & Solid

INTERIOR DESIGN
INTERIOR DESIGN



Pareti · Walls
HANOI 02 B&W
Trasparente · Transparent

SICIS



SICIS



Pareti Retroilluminate
Backlit Walls
SHANGHAI 02
Opalescente · Opalescent

SICIS

SICIS



Parete e Pannelli
Wall & Panels
MILANO 02
Trasparente · Transparent





SICIS



SPA PRIVATA
PRIVATE SPA

Parete Retroilluminata
Backlit Wall
VENEZIA 01
Opalescente · Opalescent

Piscina · Pool
VENEZIA 02
Solido · Solid

SICIS

Pareti · Walls
ROMA 01
Solido · Solid



SICIS

Pareti · Walls
ROMA 01
Solido e Opalescente
Solid & Opalescent

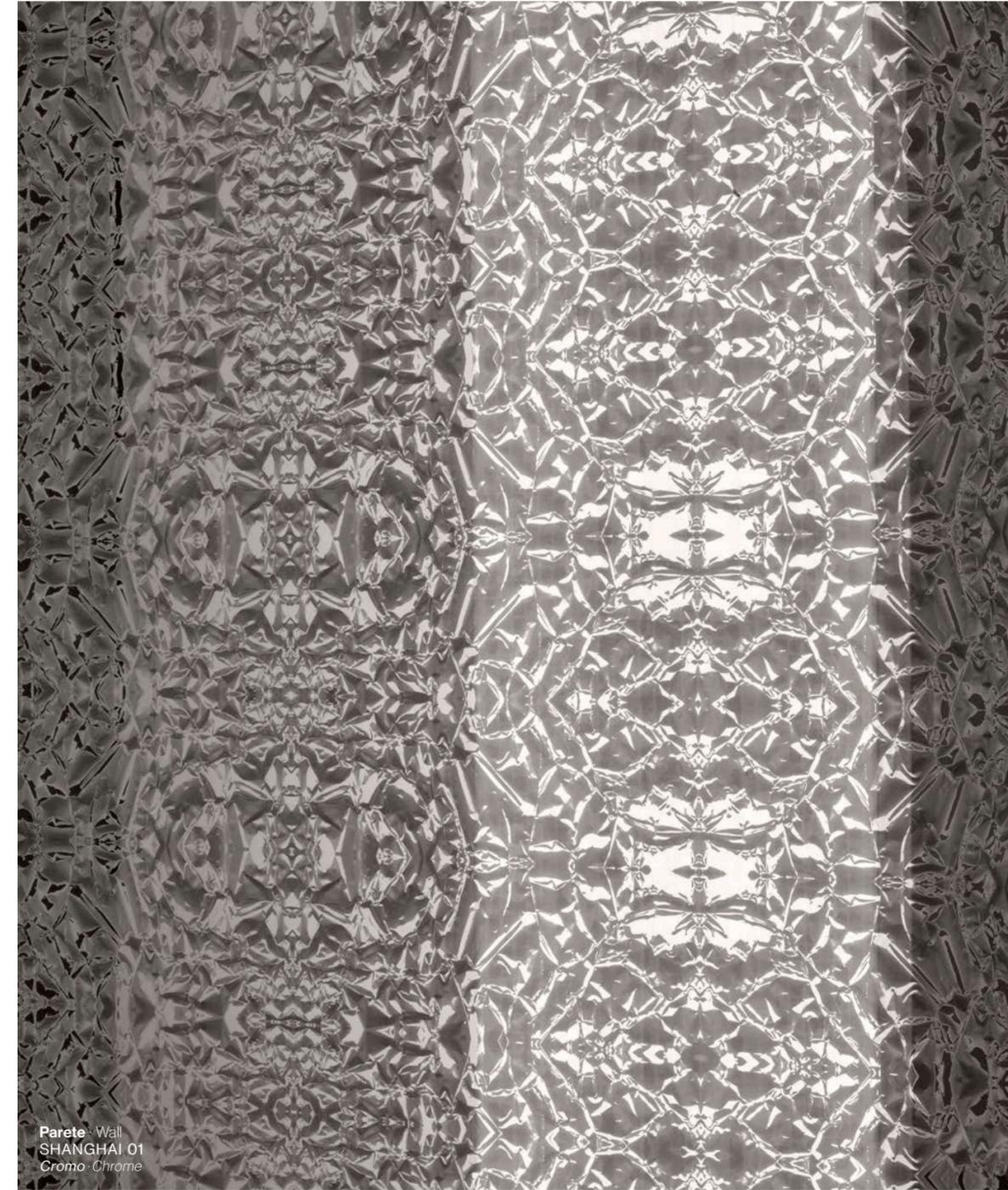


SICIS



Pareti e Soffitto · Walls & Ceiling
SHANGHAI 01
Opalescente e Trasparente
Opalescent & Transparent

SICIS



Parete · Wall
SHANGHAI 01
Cromo · Chrome

SICIS

SIGHT COLLECTION



Gradini · Steps
DUBAI 01
Opalescente · Opalescent

SICIS

108

SIGHT COLLECTION



Lastra · Slab
DUBAI 01
Satinato · Satin

SCALA
STAIRCASE

SICIS

109

SIGHT COLLECTION



Lastra - Slab
LOS ANGELES 02
Cromo - Chrome

SICIS

110

ASCENSORE
ELEVATOR



SIGHT COLLECTION

Pareti e Soffitto - Walls & Ceiling
LOS ANGELES 02
Opalescente - Opalescent

SICIS

111



UFFICI
 OFFICES

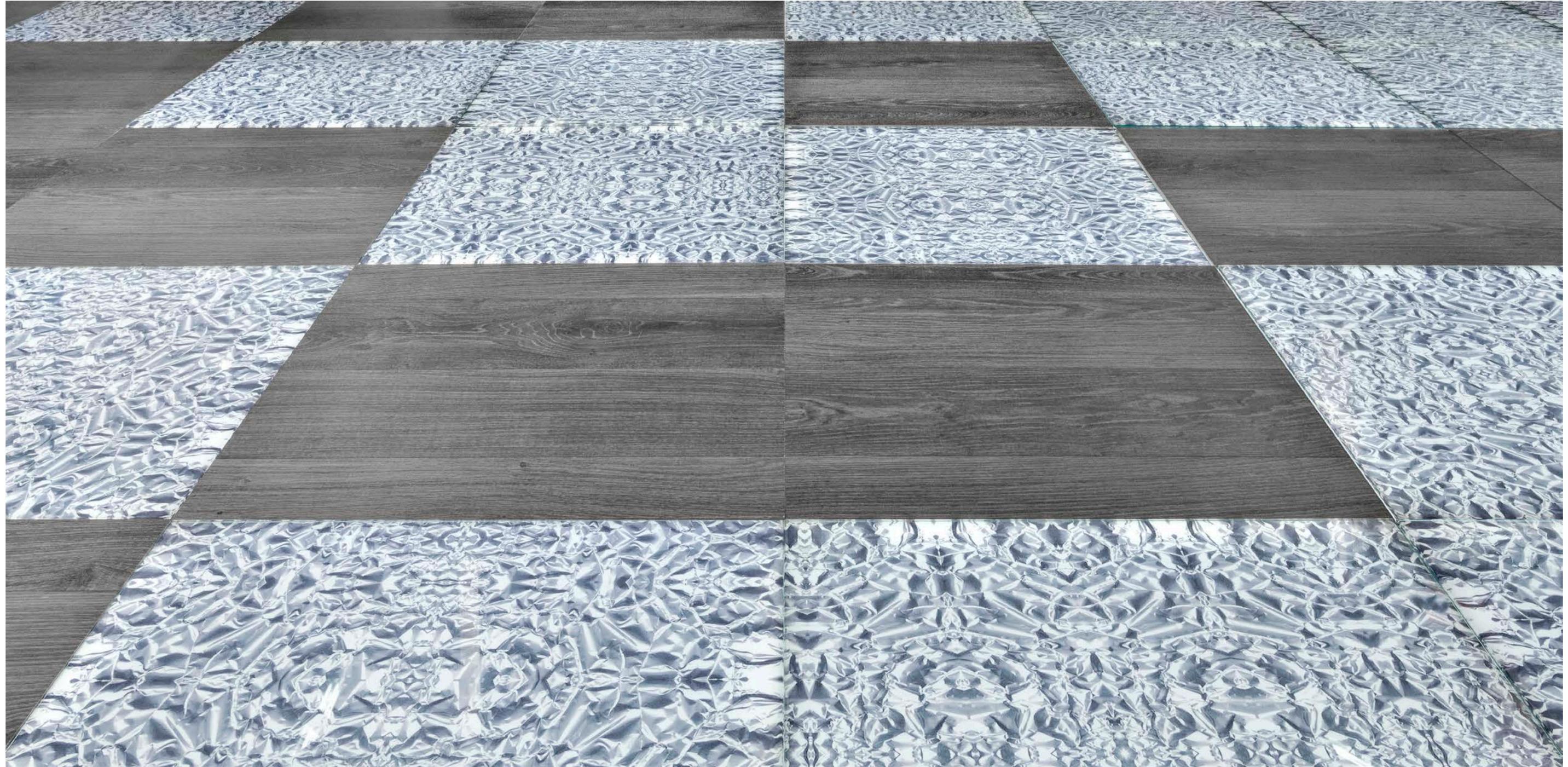


SICIS



Pareti - Walls
ACCRA 02
Opalescente - Opalescent

SICIS



Pavimento Retroilluminato
Backlit Floor
SHANGHAI 01
Opalescente · Opalescent

SICIS

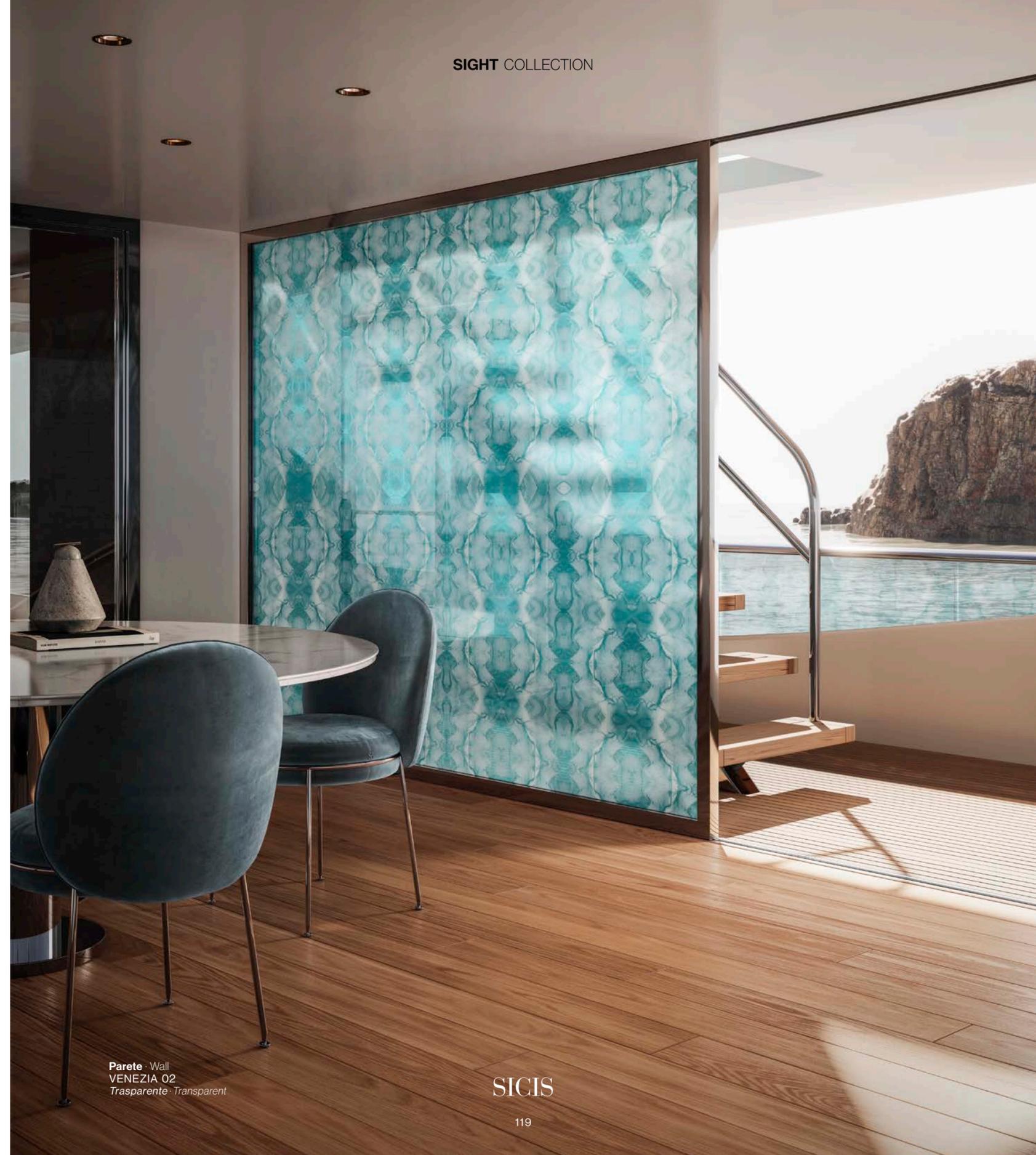
SICIS



YACHT
YACHT

Pareti e Pavimento · Walls & Floor
HANOI 02 · HANOI 02 B&W
Solido · Solid

SICIS



Parete · Wall
VENEZIA 02
Trasparente · Transparent

SICIS

SIGHT COLLECTION

SIGHT COLLECTION

SICIS

120

SICIS

121

LINK
LINKS

LINK
LINKS

VIDEO-INTERVISTA CON L'ARCH. MARCO PIVA
VIDEO-INTERVIEW WITH ARCH. MARCO PIVA

**GUARDA
IL VIDEO IN ITALIANO
SU YOUTUBE**

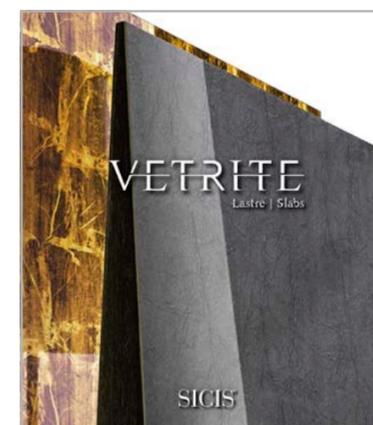


**WATCH
THE VIDEO IN ENGLISH
ON YOUTUBE**

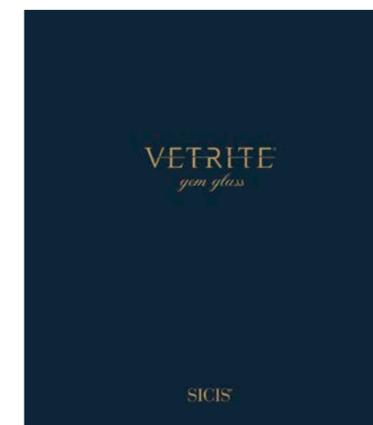


SICIS

SFOGLIA GLI ALTRI CATALOGHI DEL PRODOTTO VETRITTE
BROWSE THE OTHER VETRITTE PRODUCT CATALOGS



**VETRITTE
SLABS**



**VETRITTE
GEM GLASS**



**VETRITTE
TILE**



www.sicisvetrite.com

SICIS

AVVISO LEGALE

Ricevendo il presente catalogo SICIS, prendi atto ed accetti i seguenti termini e condizioni:

Il presente catalogo è e rimane di proprietà di SICIS S.r.l. ("SICIS").

SICIS si riserva il diritto, in qualsiasi momento, di richiederne la restituzione. Il catalogo è fornito a TITOLO GRATUITO e NON ne è AUTORIZZATA LA RIVENDITA. Se hai dovuto pagare per questo catalogo, ti preghiamo di segnalarcelo scrivendoci all'indirizzo riportato di seguito.

Le leggi in materia di diritto d'autore (Copyright) proteggono il contenuto del presente catalogo, inclusi, senza alcuna limitazione, le fotografie, immagini, testi, layout ed i disegni in esso contenuti.

La riproduzione o la copia di qualsiasi parte del presente catalogo, inclusi, senza alcuna limitazione, le fotografie, immagini, testi, layout ed i disegni in esso contenuti, È VIETATA, e SICIS si riserva il diritto di intraprendere azione legale nei confronti di chiunque (incluso te) violi il presente divieto.

L'aver ricevuto una copia del presente catalogo, non dà diritto in alcun modo ad alcuna licenza da parte di SICIS, né implicita né tantomeno espressa, di riprodurre o copiare, in qualsiasi modo o forma, alcuna parte di esso.

Il marchio SICIS® è un marchio registrato e di proprietà della SICIS S.r.l., ed è protetto dalle leggi nazionali ed internazionali in materia.

SICIS espressamente si riserva tutti i diritti e rimedi.

LEGAL NOTICE

By retaining this SICIS catalogue, you acknowledge and agree to the following:

This catalogue is and remains the property of SICIS S.r.l. ("SICIS").

SICIS reserves the right, at any time, to request the return of this catalogue. The catalogue is provided to you FREE OF CHARGE and is NOT FOR RESALE. If you paid for this catalogue, please write to SICIS at the address provided below.

Copyright laws protect the content of this catalogue, including, without limitation, the photographs, images, text, layout and designs contained therein.

The reproduction or copying of any part of this catalogue, including, without limitation, the photographs, images, text, layout and designs contained therein, IS PROHIBITED, and legal action may be commenced against anyone, including, but not limited to, yourself, who violates this prohibition.

By giving you a copy of this catalogue, SICIS is not thereby giving you any license, either implied or express, to reproduce or copy it or any parts of it, in any way.

The trademark SICIS® is a registered trademark and the property of SICIS S.r.l., and is protected under domestic and international laws.

SICIS reserves all its rights and remedies.

info@sicis.com

SICIS · Sede Legale · Via Borgonuovo, 29 · 20121 Milano (Italy)

Sicis s.r.l. Ravenna (Italy) · Printed in Italy · July 2022

© 2022 Sicis S.r.l.

SICIS® is trademark of Sicis S.r.l.

www.sicisvetrite.com · www.sicis.com

SICIS ITALY

Showroom Milano 20121 · Via Fatebenefratelli, 8

Ph. +39 02 87 60 99 · Fax +39 02 72 09 68 53

Showroom & Factory Ravenna (Italy) 48123 · Via Canala, 85

Ph. +39 0544 469 711 · Fax +39 0544 46 98 11

SICIS FRANCE

Showroom Paris 75008 · 41, Rue François 1^{er}

Ph. +33 (0)1 4952 8989 · Fax +33 (0)1 4952 8990

SICIS SPAIN

Showroom Madrid 28006 · 33, calle José Ortega y Gasset

Ph. +34 91066252

SICIS UNITED KINGDOM

Showroom & Offices London 15A Dover St, Mayfair, W1S 4LR

Ph. +44 207 491 9849

SICIS NORTH AMERICA

Corporate Headquarters New York

150 Bruckner Blvd Bronx NY 10454

Ph. +1 212 965 4100 · Fax +1 646 390 4587

SICIS H.K. LIMITED

Room D, 24F, Tai Yau Building

181 Johnston Road, Wanchai, Hong Kong

Ph. +(852) 2832 2830 · Fax +(852) 2833 9009

SICIS DUBAI Design District - U.A.E

Showroom & Offices Bld. 8, 1st Floor, Office 108

Ph. +00 971505270183



SICIS®